

# LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA

PRECIO DE LA SUSCRICION  
LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA  
con el regalo de un número mensual  
de la CRONICA DE LA MODA Y DE LA MUSICA  
1'50 PESETAS AL MES, 17 AL AÑO.  
En Prov. 2 mes, trimestre, 6, Ult. y Est. 12

DIARIO UNIVERSAL DE NOTICIAS  
ECO IMPARCIAL DE LA OPINION Y DE LA PRENSA  
5 CENTIMOS EN TODA ESPAÑA

PRECIO DE ANUNCIOS  
En todas las ediciones de la CORRESPONDENCIA  
UNA PESETA LINEA  
Se reciben exclusivamente en esta administración  
y en las oficinas de la SOCIEDAD GENERAL DE ANUNCIOS, Príncipe, 27.  
El importe de los recibos de suscripción se admite en parte del pago de la música que expende D. A. Romero, Capellana, 10

AÑO XXXVI. NUM. 9782

MADRID VIERNES 2 DE ENERO DE 1885

OFICINAS: FACTOR, 5

## BANCO IBERICO

Situación de la Caja de Ahorros Hipotecaria en 31 de diciembre de 1884.

PESETAS	
Ingresos por 697 imposiciones al 6 por 100.....	545095
Ingresos por 4194 imposiciones al 5 por 100.....	4.154.116
Intereses abonados a los imponentes.....	55518 53
TOTAL.....	4.507.729 55
Devuelto a petición de los imponentes.....	1.219.865 88
Saldo a favor de los imponentes.....	287.865 45
Garantía hipotecaria.....	4.126.884 53

Los señores imponentes que gusten retirar los intereses suscritos hasta 31 de diciembre último, pueden hacerlo presentando al efecto sus libretos en el local de la caja, Cárcmen, 14.  
Los intereses que no sean retirados se consideran como nuevas imposiciones y se acumulan al capital, devengando el mismo interés que éste.  
Madrid 1.º de enero de 1885.—El director gerente, JUAN VIGIL.

**MADAME ANTOINE**  
limpia la dentadura por 6 reales y coloca piezas americanas desde 16 reales. Infantes, 42, segundo.

**ALFONSO TRIVIÑO, DENTISTA.**  
Calle de Fuencarral, núms. 45 y 45, 2.º izquierda.  
No tiene muestrario de dentaduras a la puerta.

**ALTA NOVEDAD**  
Juguetes científicos y recreativos, propios para regalos.

**OLIVA Y MARIN, ÓPTICOS**  
PRÍNCIPE, 21

**EDICION DE LA MAÑANA**  
DE HOY 2 DE ENERO

La Gaceta de hoy contiene las siguientes disposiciones:  
**FOMENTO.**—Real orden nombrando a D. Eduardo Pérez Pujol, D. Lorenzo Prada, D. Juan Permanyer, D. Eusebio Sánchez, D. Gerardo Berjano, D. Enrique Ferrero, D. Antonio Andrade y D. Federico Brusa, catedráticos numerarios de Historia general del derecho español en las universidades de Valencia, Valladolid, Barcelona, Granada, Oviedo, Santiago, Sevilla y Zaragoza, respectivamente.

La AGENCIA FABRA nos comunica esta madrugada los siguientes TELEGRAMAS:  
**París, 1.º**  
Los periódicos anuncian que hoy se verificará un duelo a pistola entre el general francés Loizillon y el Sr. Alfonso Aldama a consecuencia de unas palabras que se cambiaron en el circo Molier.

**París, 1.º**  
Hoy, con motivo de la festividad del día, el presidente de la república ha recibido al cuerpo diplomático.

La recepción se ha verificado conforme con el programa, sin ocurrir el menor incidente.

El nuncio de Su Santidad, como decano del cuerpo diplomático, pronunció breves palabras, haciendo votos en nombre de éste por la ventura de la nación francesa, que le da hospitalidad, y a la cual está profundamente reconocido.

El presidente de la república contestó que daba las gracias al cuerpo diplomático por sus demostraciones afectuosas hacia Francia añadiendo que tenía el gusto de manifestar la mejor amistad que a Francia con las demás naciones, lo cual se debe en gran parte a la cooperación de los embajadores.

**París, 1.º**  
El duelo a pistola entre el general Loizillon y el Sr. Aldama, se ha verificado esta mañana cerca de la escuela militar.

Se han disparado varios tiros, sin que haya resultado herido ninguno de los adversarios.

**Londres, 1.º**  
La reina de Inglaterra, ha informado al consejo de ministros que consentía en el matrimonio de la princesa Beatriz con el príncipe Enrique de Battenberg.

**Londres, 1.º**  
Un despacho de Hong-Kong dice que el almirante de la escuadra francesa tiene el propósito de atacar la escuadrilla china que va a Corea.

Así se explica que hayan salido con dirección a aquellas aguas dos buques de guerra franceses.

**Roma, 1.º**  
El Senado italiano aprobó ayer definitivamente el tratado de comercio entre España e Italia.

En la calle del Marqués del Duero se suicidó anoche, disparándose dos tiros en el corazón, un joven de unos 27 años de edad, criado de servicio.

Hasta la primera hora de esta madrugada no se tenían más noticias de este desgraciado accidente.

Hoy no se recibirá correspondencia de París en esta corte, por no haber enlazado aquel tren con el de Burdeos.

Anoche zarpó del puerto de Barcelona para los de Filipinas, el vapor-correo *Retina Mercedes*.

Anoche se recibió el siguiente telegrama:  
**Soria, 1.º (5:55 t.)**  
Imposible transitar coche-correo por la noche. Se ha dispuesto que salga la correspondencia para esa a las seis de la mañana mientras dure el temporal de nieves.

Anoche hizo su debut en el teatro Real, con la ópera *Rigoletto*, la señora Zoé Cocca, de nacionalidad rusa.

Esta hermosa cantante posee una voz afinada y de buen timbre, y aunque salió con un poco de orgasmo, dijo muy bien la canción del acto segundo, en que fué muy aplaudida y llamada a escena, y en el dueto con el barítono, donde también recibió grandes aplausos y saltó dos veces al palco escénico.

Masini y Battistini, como siempre en esta obra, muy bien.

Entre los acuerdos tomados en la reunión celebrada ayer en la presidencia para acudir en auxilio de las provincias de Granada y

Málaga, figuran, a más de los que anoche publicamos, los siguientes:  
El señor ministro de Hacienda dictará las medidas correspondientes para que se adelanten a las provincias indicadas los intereses del 80 por 100 de los propios que les correspondan, y los embajadores plenipotenciarios y cónsules de España en el extranjero abrirán una suscripción internacional para el objeto referido.

Todas las noches, a las once, se reunirá en el ministerio de la Gobernación, y bajo la presidencia del señor ministro del ramo, la junta central de socorros, para tomar acuerdos sobre la inversión de los fondos y sobre nuevas medidas que hayan de adoptarse.

La junta convocará para mañana a los empresarios de teatros de Madrid, a fin de invitarles a que den funciones a beneficio de las provincias de Granada y Málaga.

Por el ministerio de Fomento se ha dictado una real orden, disponiendo que para el mes de marzo del año próximo, se anuncie un concurso de ingreso en el cuerpo auxiliar facultativo de Obras públicas en la forma que establece la real orden de 10 de abril de 1880; advirtiéndose en la convocatoria que será el último de carácter general que se celebre por ahora.

Cuando la dirección de Obras públicas lo juzgue oportuno, y a fin de que puedan terminar la carrera los que en ese concurso aprueben uno ó dos grupos de las materias que constituyen dicha carrera, se verificarán otros dos, pero limitados a la prueba de las asignaturas de segundo y tercer grupo; entendiéndose que verificados éstos no se anunciarán nuevos concursos hasta que hayan ingresado en el cuerpo todos los aspirantes que resulten con la carrera terminada y se decida, después de detenido estudio, el procedimiento que en adelante se haya de emplear para cubrir las vacantes que ocurran.

Segun nuestras noticias, en beneficio de las provincias andaluzas se proyectan varias funciones de teatro, una corrida de toros y un *carroussel* en el circo de Price.

Parece que los presupuestos generales del Estado serán leídos en el Congreso durante la segunda quincena del mes corriente.

El general Sr. Primo de Rivera, director general de infantería, ha girado, durante los últimos días del año anterior, una visita de inspección a todos los cuarteles de Sevilla.

Segun comunican de aquella capital, dicho señor quedó muy complacido del buen estado en que aquellos se encontraban, prodigando frases de elogio a muchos señores oficiales y soldados por el estado de instrucción que revelaban poseer al contestar a las diferentes preguntas que dirigió a unos y a otros.

Anoche comenzó sus tareas en el teatro de Eslava la compañía contratada por la nueva empresa.

Todas las obras que se pusieron en escena, así como los bailes, fueron muy aplaudidos, escuchando los actores que en ellos tomaron parte prolongados y nutridos aplausos.

La concurrencia que asistió a todas las funciones fué tan distinguida como numerosa.

Dice la *Epoca* que el propietario del *Noti-*

ciro, en vista de los ataques de que es objeto, ha acudido a los tribunales en demanda de reparación.

Ha sido comisionado un ingeniero de la armada para el reconocimiento de los carbones españoles adquiridos para el consumo de aquella.

La *Correspondencia Militar* ha abierto una suscripción para las víctimas de los terremotos de Andalucía. Las cantidades que recaude las entregará al círculo de la Union Mercantil.

Ayer llegó a Madrid el obispo de Pamplona.

Ayer fué denunciado el *Porvenir*.

Ha comenzado a publicarse en Barcelona un periódico titulado la *Democracia*, órgano del partido democrático progresista.

En la sesión celebrada el martes por el ayuntamiento de Barcelona, se presentó una proposición firmada por diez concejales pidiendo que se elevara con urgencia una sentida y respetuosa exposición a las Cortes del reino en suplica de que no obtenga su aprobación superior el *modus vivendi* convenido con Inglaterra, señalando las gravísimas consecuencias que deben derivarse de su aprobación.

Con este motivo se nombró una comisión compuesta de cinco señores concejales para que, atendidas las circunstancias, proponga al ayuntamiento los medios que crea conducentes al fin que la proposición entraña.

Igualmente se aprobó por unanimidad otra proposición solicitando se llevase al gobierno una exposición, y si fuese preciso otra a las Cortes, haciendo ver los inconvenientes y perjuicios que ocasionaría declarar derecho supletorio del catalán, el Código que fuese aprobado para regir en las provincias castellanas.

El alcalde de Granada, Sr. Garay, que accidentalmente se halla en esta corte, asistió ayer a la reunión celebrada en la Presidencia, y hoy saldrá para aquella capital con instrucciones del gobierno.

En Alba de Tormes se trata de celebrar una reunión de propietarios y agricultores, para pedir al gobierno compensaciones por el tratado con los Estados Unidos.

Los senadores y diputados por Málaga y Granada abrirán probablemente una cuestión en las Cortes, a la que podrán contribuir los representantes del país.

Anteayer se sintieron tres sacudidas subterráneas en Linares, a las dos de la tarde, a las seis y cuarenta y cinco y a las nueve de la noche. Aunque no muy violentas, fueron bastante perceptibles para que varias personas se apercebieran del movimiento de la tierra.

El director general de la guardia civil ha dirigido a los jefes de tercer la circular siguiente:

«Teniendo noticias de los frecuentes temores que abrigan algunos oficiales e individuos de tropa de que puedan ser víctimas de las cabalías e influencias de que se valen las personas

pidientes que sostienen el caciquismo en las localidades donde aquellos residen, por no contentarse a exigencias contrarias al cumplimiento estricto de las disposiciones reglamentarias, he resuelto haga V. S. saber a los señores jefes, oficiales e individuos de tropa de ese tercio, que así como estoy dispuesto a aplicar con rigor en cada caso el castigo correspondiente a las faltas en que incurran, deseo estén también persuadidos que sostendré a todos y cada uno de ellos en el ejercicio de sus funciones, contra todo género de influencias, siempre que llenen cual corresponde el cometido que les está confiado.»

Se acaba de descubrir otro nuevo metal que se parece a la plata alemana, pero que es más barato y mejor. Se le ha puesto el nombre de «Silvoroide», que es como si dijéramos «platoide». Es un metal que no se oxida, se trabaja fácilmente, y es probable que se use para la construcción de instrumentos que requieren ser electro-platados.

De nuestro servicio particular recibimos esta madrugada el telegrama siguiente:  
**Murcia, 2 (12:15 a.)**

Acaba de celebrarse un banquete en honor del Sr. Ruiz Zorrilla, al que han asistido numerosos comensales.

Se han pronunciado entusiastas brindis felicitando a los jefes del partido y ha reinado mucho orden.

Esta noche se cantará en el teatro Real, a *barbero de Sevilla*.

El sábado, tercera representación de la señora Sernbrich con la *Sonambula*.

La empresa del regio coliseo deseando que cada uno de los turnos tenga una función de la Sernbrich, se ha visto precisada a alterar estos y por tanto la de dicho día, será para el segundo turno impar y 43 de su abono.

La del domingo corresponde al turno primero par y es la 42 de abono.

**Bolsin.**

Sin operaciones ni cambios.

**EDICION DE LA TARDE**  
DE HOY 2 DE ENERO

La AGENCIA FABRA ha comunicado hoy por la mañana a la CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA los siguientes TELEGRAMAS:  
**Londres, 2.**

Un despacho del Cairo, recibido anoche, dice lo siguiente:

«Lord Wolsey, general en general on jefe del ejército inglés, que continúa sin novedad su movimiento de avance, recibió ayer de manos de un mensajero, procedente del interior, un pedacito de papel con estas palabras: «*Khartum alright*» (perfectamente) *Gordon 14 diciembre*».

Este pedacito tenía, además, el sello del general, y por el carácter de letra no cabe la menor duda de su autenticidad.

**Londres, 2.**  
Hoy se celebrará un consejo de ministros, al cual asistirán todos. Se le atribuye grande importancia. Se asegura que se va a tratar en él de algunos asuntos de carácter interior, pero principalmente de la cuestión de

impresión lamentable. Baron, dad las órdenes convenientes para que sirvan la cena sin tardanza.

Croix-Dieu obedeció sonriendo a los deseos de Fanny, y esta última se dirigió hacia Aldeonoff en el momento en que el ruso decía con su voz mas gutural.

— Señor marqués de Braines, tengo que hablaros.

— Aquí me tenéis, príncipe, — exclamó el gomoso acercándose no sin alguna inquietud.

Al proponerme presentarme esta noche aquí, — prosiguió Aldeonoff, — sabiais perfectamente que había tenido ya el honor de ser presentado a la señora condesa mucho tiempo antes de su matrimonio...

— Príncipe... yo...  
— ¡Lo sabiais! — le interrumpió Sergio. — Estoy seguro de ello, porque ayer, en mi hotel, habéis mirado con mucha atención una miniatura que es un retrato, y a propósito del mismo me hicisteis varias preguntas.

— Pues bien, príncipe, lo sabía, ó al menos lo sospechaba.

— Es decir, — prosiguió el ruso quitándose lentamente el guante de la mano izquierda, — que con perfecto conocimiento de causa me habéis introducido en una morada, donde mi presencia debía turbar el reposo de un caballero y la paz de una dama.

— ¡Qué queréis, príncipe! ¡No veía en ello mal alguno!... ¡Creía que solo sería una simple broma, una situación de vanidille!... ¿Podía yo pensar que las cosas tomarían un giro tan trágico? ¡Jamás!... ¡Creed que si esto me pasara a mí, me causaría risa en vez de indignación!

— Señor marqués de Braines, — continuó Sergio con completa sangre fría, — me habéis hecho representar un ridículo personaje, y os advierto que no acepto semejante papel!... ¡Señor marqués de Braines, os habéis portado como un canalla!

Y al decir lo que precede, Aldeonoff daba con su guante en la mejilla del gomoso, que retrocedió encendido de confusión y cólera, se irguió y tomó la belicosa actitud de un gallo de combate, y exclamó:

— ¡Príncipe!... ¿Sabéis que hallo de muy mal gusto lo que haceis, y que voy a...  
— ¡Basta, señor marqués! — le interrumpió el príncipe. — Estamos perfectamente de acuerdo... mandadme vuestros testigos cuando gustéis.

— No los esperaréis mucho tiempo.

— Tanto mejor, porque no me gusta dilatar esta clase de asuntos.

El marqués salió furioso, maldiciendo su idea y enviando al diablo a todos los príncipes rusos habidos y por haber.

Un duelo con Aldeonoff era cosa grave. Sergio, con el fiorete en la mano, vencia a los primeros maestros de armas de París, y metía doce balas seguidas por un anillo regular colgado a cuarenta pasos.

Era una perspectiva poco agradable para el marqués.

— Príncipe, — dijo sonriéndose, — vuestro brazo. Sergio, en lugar de ofrecérselo, dió dos pasos atrás, y replicó inclinándose profundamente.

— Vos que sois tan buena como bella, señora condesa, seréis también indulgente, y me perdonaréis si declino, a pesar mio, el honor de acompañaros al comedor.

— ¿Y qué motivo tenéis, caro príncipe, para declinar ese honor?  
— No asistiré a la cena, señora.  
— ¿Os retiráis ya?  
— Sí, señora, me retiro.  
— Es imposible.  
— No tal.  
— ¿Por qué?  
— Tengo una cita.  
— No es verdad. Eso es un vano pretexto.  
— Os aseguro que...  
— No, y cien veces no! Si una mujer os esperase, no hubierais venido esta noche. Sed franco; ¿cuál es el verdadero motivo de esta brusca retirada que se parece a una huida?  
— Deseais saberlo?  
— Sí, cualquiera que él sea.  
— Pues bien, señora condesa, — respondió Aldeonoff, bajando un poco la voz, — obedezco. Salgo de este hotel, cuyos umbrales jamás debí pasar, este hotel, de donde he arrojado con mi presencia a un hombre honrado, a un modelo de nobleza y dignidad, este hotel, al que jamás volveré... Esta es la verdad.

Los frescos colores de madama de Trejan habían desaparecido.

— ¿Decís — murmuró — que no volveréis?  
— ¡Jamás!

Fanny lanzó un profundo suspiro y replicó.

— ¡Que vuestra voluntad se cumpla! No me atrevo a insistir, sabiendo que insistiría en vano... ¡Idos, pues, príncipe y ¡adios!

— ¡Adios, señora condesa! — repitió Sergio inclinándose de nuevo. — ¡Adios!

Y saludando, no sin altanería, salió del salón. Madama de Trejan le siguió con la mirada.

— ¡Vete! — murmuró — vete, puesto que así lo quieres... No tardarás en volver.

Y continuó en alta voz:  
— Señor baron de Croix-Dieu, dadme vuestro brazo... ¡Señores, a cenar!

Y al cogerse del brazo de Felice, añadió por lo bajo:  
— Todo ha quedado lo mismo... Solo hay un marido de menos.

**XLIX.**

La cena fué muy alegre. Jamás la condesa se había mostrado más brillante; la escuiva tensión de sus nervios parecía duplicar el brillo de su espíritu.

Su alegría, un poco febril no tenía nada de violenta, y hubierase dicho que quería hacerse un pedestal de su falsa posición, y por difícil que fuera la empresa, la llevaba triunfalmente a buen fin.

Bajo la influencia de aquel deslumbrante espíritu, de aquella alegría comunicativa, y gracias también a las libaciones multiplicadas de vinos españoles y vinos de champagne, la impresión penosa, resultante de la escena lamentable a que hemos asistido, se iba borrando rápidamente.

Cuando los convidados se levantaron de la ma-

— Al menos es un poco lúmatico; pero ha reconocido en su error y confesado su falta.

— ¡Más vale así!  
— ¡Ni una palabra de esto! — Streny!  
— ¡Oh! ¡tranquilizaos!... ¿A que hablarle de una ofensa absurda de que le es imposible pedir reparación? Se mataría por el ridículo si tan solo pensase en provocar un encuentro con ese aborto.

— ¿Por qué miras al reloj, condesa?  
— Porque el marqués de Braines debe presentarme un personaje esta noche.

— ¿Quién?  
— No lo sé. He recibido una carta del interior, concebida en estos términos: «Vos os acordaréis...»

— Querida condesa: Hoy os llevaré un extranjero de alta distinción, que acaba de llegar a París. No os digo su nombre para causaros una verdadera sorpresa. Iremos, pero no sabéis es posible. Soy todo vuestro.

Ahora bien, es casi la una... y Braines y su huésped no pueden venir ya anoche.

— Condesa, un buen consejo... ¡Tened cuidado con el marqués!  
— ¡Oh, es un joven encantador!  
— Encantador; sí; pero un poco aturdido... Es un cabeza de chorlito... No le dejéis la brida sobre el cuello, creedme, para las presentaciones... El día menos pensado os causa un disgusto de marca mayor.

— De Braines trata muy buena gente...  
— Sí, pero nunca se sabe positivamente de donde salen ciertos extranjeros que vienen a París.

— Dice que el *styo* es de alta distinción.  
Croix-Dieu se echó a reír.

— Hágase lo que se haga, y dígame lo que se diga, condesa, ¡siempre tenéis la última palabra!

**XLVII.**

En aquel momento, el más singular, el más interesante efecto teatral que un autor dramático haya jamás inventado para concluir un tercer acto, se produjo en la vida real... y en el salón de Fanny Lambert.

La puerta del salón se abrió, y en ella aparecieron dos nuevos personajes.

El primero era un joven de veinticinco a veintiséis años, de mediana estatura y de una coquetería superlativa: cabeza de gomoso, porte de gomoso, traje de gomoso.

Cincuenta ejemplares idénticos se ven todas las noches en las butacas del Real y otros teatros.

Su compañero, mucho más notable por muchos conceptos, parecía un gigante al lado de un enano.

Su alta estatura bien proporcionada, sus miembros flexibles y nerviosos, la elegante simplitud de formas, revelaban una constitución escepcionalmente atlética.

Podía tener cuarenta y cinco años.

Su elevada frente estaba completamente calva. Los cabellos que cubrían la parte posterior y laterales de la cabeza eran de un rubio claro y ligeramente rizados.

Patillas del mismo color, pobladas y largas, servían de marco a los salientes pómulos de su angustoso rostro.

Sus espesas cejas formaban sombra a sus ojos de un azul muy claro.

Los bigotes enormes, tan rubios que parecían blancos, cubrían a medias los labios bien dibujados y sonrientes.

La tez, de una mate palidez, ofrecía tonos amarillentos y bitiosos.

El conjunto de aquel rostro, sin ofrecer nada de particular, ni en belleza ni en fealdad, se imponía a la atención por una altanería casi salvaje y una inclinación privilegiada.

Una cadenera de oro suspendida en el lado izquierdo del frac una media docena de cruces, que representaban órdenes incontestablemente auténticas.

El ayuda de cámara lanzó con voz robusta los siguientes nombres:

— ¡El señor marqués de Braines!  
— ¡Señalencia el príncipe Sergio Aldeonoff!

Ya lo hemos dicho: jamás se ha producido efecto teatral más inesperado que este anuncio.

Croix-Dieu, estupefacto y lleno de terror, sintió que el brazo de la condesa se crispaba sobre el suyo.

Miró a la joven, de hermosa y hermosa y hermosa. La ex-Fanny Lambert, cuyo nombre ya podía hacer vacilar, parecía cambiada en estatua de cera, tan livido se había puesto su rostro.

Sus ojos estaban desencajados, su boca entreabierta, y apenas respiraba.

— ¡Valor! — dijo el baron por lo bajo. — ¡Sed fuertes!

La condesa hizo una señal que quería decir: — ¡Haré lo que pueda; pero el golpe es demasiado rudo!

La mirada de Croix-Dieu buscó a Jorge y le descubrió en un ángulo del salón.

El marido de Fanny estaba horroroso.

Su descompuerto rostro, más pálido aun que el de su mujer, ofrecía una inaudita expresión de cólera y de dolor.

Se recogía en sí mismo como un hombre que va a saltar, y sin embargo, permanecía inmóvil.

Hubierase dicho que una potencia misteriosa, más fuerte que su voluntad, clavaba sus pies en la alfombra.

— ¡El diablo se mezcla en todo esto! — pensó Croix-Dieu. — ¿De dónde sale este resucitado? Ya que está lleno de vida, ¿por qué no he desmenuado su muerte...? Así no hubiéramos preparado...

Sergio Aldeonoff, según saben nuestros lectores, había vivido mucho tiempo en París, muy lanzado en el mundo de la *high life*, y grande aficionado a los placeres.

Muchos de los invitados al hotel de la calle de Le Sueur le conocían más ó menos intimamente.

Todos ó casi todos estábamos al cabo de sus relaciones en San Petersburgo con Fanny Lambert, y no ignoraban el origen de la fortuna de esta última; pero no sospechaban las tramas urdidas por el baron de Croix-Dieu para llegar a hacer celebrar aquel matrimonio; ninguno sabía que Trejan, al casarse con Fanny estaba convencido de casarse con la vida del príncipe.

Sin embargo, y aunque este último importante detalle fuese para ellos letra muerta, la continua llegada de Sergio Aldeonoff a la casa de

Egipto y de la actitud que acerca de ella han tomado Alemania y Rusia.

En Cartagena ha empezado a publicarse un periódico titulado El Independiente, dirigido por D. Francisco Xavier Peñas.

La información obrera continuará el domingo próximo, a la una y media de la tarde, en el Paraninfo de la universidad.

La comisión provincial de Málaga ha acordado socorrer a los pueblos que padecen los terribles efectos del temblor con 500000 pesetas.

En casi todas las provincias se inician suscripciones para socorrer las desgracias originadas por los terremotos de Granada y Málaga.

El gobernador y alcalde de Granada ha publicado ayer dos sentidas alocuciones implorando los generosos sentimientos del vecindario, para que acudan a remediar lo posible las inmensas desgracias ocurridas en aquella provincia.

Mañana saldrá de Huesca para Zaragoza el escuadrón de caballería de Castillejos. Será relevado en la primera de las referidas poblaciones por un escuadrón de lanceros del Rey.

Un vecino de San Sadurni que ha sido favorecido en el último sorteo de Navidad con tres mil duros, desconfiando de las primeras noticias dadas por los periódicos de Barcelona, ofreció por doscientos duros la mitad de lo que le tocaba, proposición que le fué admitida.

Desconfiando todavía, cedió después por mil duros la otra mitad que le tocaba percibir, sin que bastasen a disuadirle de su propósito las amonestaciones que se le dirigieron y a las cuales respondía que en otra ocasión salió engañado fiando en las primeras noticias.

Las grandes nevadas de los días 26, 27 y 28 han depositado en algunas calles de Soria más de un metro de nieve.

Las comunicaciones se hacen con tanta dificultad, que los coches correos ha días que no circulan en su inmensa mayoría, conduciéndose la correspondencia en caballerías, y esto con inminente peligro.

Si el temporal continúa algunos días más nos dice nuestro corresponsal, estaremos fuertemente incomunicados con todo el orbe.

De aquí la necesidad apremiante y urgentísima de que el gobierno atienda las justas súplicas de esta, por todos conceptos, olvidada provincia respecto a ferro-carriles, con lo cual se evitará la incomunicación a que con tanta frecuencia estamos espuestos, y se atenderá a aliviar en parte la angustiosa y tristísima situación de las clases obreras, sumidas en la más espantosa miseria por falta de trabajo y carencia de toda clase de recursos para hacer frente a sus necesidades más perentorias en el crudo invierno que estamos atravesando. Si la delicación de las nieves se efectuase en uno o dos días, la avenida del río Duero sería imponente, habiendo quien supone que, de ser así, superaría a la del año 1860. Dios sobre todo. La salud pública sin alteración.

Con motivo de las nieves que han caído en estos últimos días, los labradores de Castilla se muestran muy satisfechos del estado floreciente de los campos.

Así nos lo dice nuestro corresponsal.

Se encuentra enfermo de alguna gravedad el director general de Invalídios, Sr. Juares Negron.

Han fallecido: En Granada, el Sr. D. Agustin Sopera Sillero.

En Málaga, la Sra. D. Teresa Rivera de Torres.

En Cádiz, repentinamente, el Sr. D. Robustiano Diaz Cos.

En Ubeda, el presbítero D. Juan de la Cruz Molina.

En San Sebastian, D. Francisco Ramon Brunet y Vidart.

En Alicante, la esposa de D. Manuel Gosalvez.

En Santiago, el coadjutor de la parroquia de Sada, D. José Brea Vilarino.

En la Coruña, la joven Sra. D. Dolores Lopez de Guvatt, D. José Alba y Frontin y la Sra. D. Carmen Bayols de Martelo.

En Barcelona, D. Maria Gensana y Moyá y vda de Oliveras y D. Juan Cañellas e Ibern.

En Leon, la Sra. D. Ventura Jimenez de Robles y D. Francisco Ramos, organista del seminario.

Las desgracias de la inmensa catástrofe de Granada se conocen en conjunto, pero los detalles que ahora se van recibiendo por cartas y periódicos, son verdaderamente horribles. El señor cura de Albuñuelas estaba sentado en un sillón, junto a la lumbre, y próximo a él, su cuñado, el maestro de escuela. Sintióse el estremecimiento, é instantáneamente se hundió la casa, sepultándolos entre sus ruinas.

En una habitación próxima estaba la prima del cura que, como dijimos, quedó enterrada hasta el pecho en los escombros y pasó la noche en esta horrible situación, porque las autoridades y los vecinos, no pudiendo extraerla en aquellos momentos, la dejaron allí hasta el día, colocando sobre la tierra, frente a la cabeza de la infeliz, un farol encendido. Allí, en medio del espantoso silencio, la desgraciada señora oyó por espacio de media hora el rezo que el cura, que sepultado bajo los escombros, á sus pies, se encomendaba a Dios.

A la media hora cesó el rezo: el infeliz cura había espirado. Aunque sacada de terrible situación, al siguiente día la pobre señora no ha podido resistir las consecuencias de aquella noche de espanto, y ayer murió en el pueblo de Saleres, á donde se había ido á llorar sus desventuras.

Dos hijos del rico propietario D. Manuel Moreno salían a la calle á punto de sentirse el primer terremoto; corrieron asustados por la calle, y fué tal su desgracia, que corriendo, llegaron a un sitio, donde se hundió una casa y los aplastó. El padre de las criaturas, al ir á buscarlas, supo lo ocurrido, y salió precipitadamente á llamar al cura, á quien halló enterrado bajo los escombros de su casa.

En Padul se hallaba de visita un joven en la casa de sus amigos. Se hundió el edificio y perecieron las catorce personas que la habitaban, salvándose milagrosamente dicho joven trepando por entre los escombros y vigas de la casa que se iban amontonando; pero se fracturó una pierna.

Anteayer se sacaron de Albuñuelas 180 cadáveres y aun faltan de explorar muchas casas hundidas.

Es imposible citar todos los actos de caridad y abnegación que se llevan á cabo por algunas personas.

Cuenta Rodrigo Garcia Jimenez, vecino de Albuñuelas, que la trepidación fué tan espantosa que hallándose él en la cama fué despedido de ella á más de doce metros. La casa seguía crugiendo y estremeciéndose, y entonces salió á toda prisa del edificio y medío desnudo.

Muchas personas que habían tenido la suerte de salvarse en algunos pueblos, han muerto heladas, y otras de hambre. La situación de tanta familia es tan espantosa que destruye el alma conocer la catástrofe en todos sus pormenores.

Los vecinos salvados piden ropa, pan y algo caliente para alimentarse. El gobernador no puede acudir á tanta desgracia.

La población de Güevajar, fabricada sobre terrenos movedizos, va descendiendo lentamente hacia el fondo del valle. En las inmediaciones se ha abierto una grieta profundísima y ancha: tiene cuatro kilómetros de longitud.

En Turon, al sentirse el temblor, la campana de la torre empezó a tocar. El pánico se apoderó del vecindario. La noche estaba serena; la luna brillaba y en el espacio no había una nube. De repente la luna se oscurece y empezó á diluviar de un modo torrencial.

En Venta de Huelma se celebraba la función del pueblo. A la hora del terremoto había en una casa más de 200 personas presenciando una rifa. Al huir estas, la casa se hundió, sin causar desgracias. La gente se fué á la iglesia para pedir misericordia, pero á la tierra otro movimiento, todos huyen de aquel sagrado recinto, y al salir los últimos, la torre y un muro se vinieron al suelo, sin cojer á nadie atortadamente.

Treinta y ocho casas de Bezar se han hundido, quedando solo doce en el pueblo, donde se alberga el vecindario. El cura párroco, D. José Gil, después de hundirse la torre, entro en la iglesia y sacó los sacramentos y las alhajas.

En Arenas del Rey, van extraídos 135 cadáveres, y se supone que quedan otros tantos bajo los escombros.

Han perecido en la catástrofe más de 150 niños.

Nuestro corresponsal de Loja nos escribe con fecha 29: En estos momentos de agonía no es fácil dar á ustedes todos los detalles de las víctimas causadas por los terremotos, porque además de ser innumerables las desgracias, la frecuencia con que se repiten impide la calma para escribir.

Pueblos hay en que solo quedará la memoria de haber existido. Continúan llegando noticias horribles de las casas de campo, y de Alhama, Periana, Arenas, Santa Cruz, etc., etc. El número de cadáveres es inmenso; calles enteras se encuentran en ruinas; y como se carece de auxilios, poco á poco se van estrayendo como se puede.

Los habitantes que han escapado con vida huyen á las montañas decididos á morir de hambre y de frío, antes de volver á sus hogares, donde han perdido alguno de sus seres más queridos.

Urgen socorros; siquiera por caridad, es necesario que los hombres de todos los colores políticos, como en otras ocasiones, se ocupen de aconsejar y ayudar al gobierno, para que remedie tanta calamidad, y que los pocos que quedan no mueran de hambre y de frío y abandonados de sus semejantes, que tienen esta obligación tan sagrada.

Menos política; que no se oiga en las Cámaras otra voz que la de caridad, que no se distraiga la atención del gobierno en debates que en esta ocasión son inoportunos, y que al interés del partido se anteponga el deber sagrado del patriotismo.

Delegados especiales del gobierno, ya que no alguno de sus miembros, deben visitar estos lugares, pues desde aquí no se conocen las desgracias que nos agobian.

Las autoridades tolas trabajan sin descanso; pero esto es insuficiente; faltan recursos y fuerza. El señor alcalde, incansable, y en compañía del diputado á Cortes por este distrito, señor Marfiori, han recorrido los puntos de más peligro en los más críticos momentos.

Los habitantes de estos pueblos, á pesar de la inmensidad del tiempo, pasan las noches en las afueras de la población, y las enfermedades comienzan á hacer sentir sus tristes efectos.

Todas las artes se encuentran en un completo abandono, y ya se siente la falta de todo, puesto que nadie se atreve á morar bajo los edificios por temor á las sacudidas que, por desgracia, se repiten, llenando de espanto y de horror á los que hemos tenido la suerte de escapar con vida.

En nombre de todos, señor director, le ruego que interponga su apoyo para que el gobierno auxilie con toda prontitud á tantos desgraciados que se encuentran en la miseria y en el mayor dolor.

Ha causado cierta sensación y sido objeto de comentarios de toda clase entre los diversos elementos de la academia de Jurisprudencia, el que no se haya otorgado á tan ilustre centro científico en el proyecto de ley electoral leído en el Congreso, la representación senatorial.

Con este motivo un colega de la mañana dice que el Sr. Silvela (D. Manuel), obediendo al sentimiento de la corporación, cuya dirección le ha sido confiada, parece que está decidido á defender esta cuestión en la alta Cámara, y que los Sres. Allende Salazar y Rey lo harán en el Congreso.

Procedentes de Granada han llegado en el tren-correo de esta madrugada los distingui-

das familias de Pulgar de Dávila, Romero de Pulgar, Casa Saltillo, Toledo, Cordon y el joven letrado de aquel ilustre colegio, señor Gimenez Ramirez.

Las noticias que dichos viajeros nos comunican, son verdaderamente desconsoladoras: casi todos los pueblos de su incomparable vega han quedado coavertidos en monton informe de escombros, á consecuencia del terremoto del día 25. Los pocos habitantes que han escapado milagrosamente con vida, acampan al raso con una temperatura de dos á cuatro grados bajo cero y sobre espeso manto de nieve.

Tan espantoso desastre, que excede en consecuencias á cuanto la mente puede concebir, ha movido el ánimo generoso de los granadinos, que no repuestos aun del terror que el peligro corrido les produjo, é hicieron todavía de su propia suerte, acuden con mano pródiga á aliviar la situación de sus hermanos.

El diputado cubano D. Francisco de los Santos Guzman, que es presidente de la sociedad de Andaluces establecida en la grande Antilla, ha recibido un telegrama de la misma participándole con frases muy sentidas que acaba de abrir una suscripción para socorrer en lo posible, las desgracias que están sufriendo los pueblos andaluces con motivo de los terribles terremotos que todavía afligen á aquel país.

La sociedad Andaluza ha girado ya, como primera remesa, mil duros, que ha puesto á disposición del Sr. Guzman, á quien ruega que intervenga en el reparto.

Los pueblos de la provincia de Lérida están completamente incomunicados por consecuencia de las nevadas últimas.

Parece que la dirección general de Beneficencia y Sanidad no ha aprobado el emplazamiento del hospital clínico de Barcelona. En vista de esto se trata de situar el nuevo edificio en la parte izquierda del ensanche de aquella capital.

Se anuncia la próxima aparición de un nuevo diario fusionista que sostendrá la necesidad de la reconciliación entre los elementos liberales monárquicos.

Este diario estará dirigido por un antiguo escritor que perteneció á la redacción del periódico del Sr. Albareda Los Debates.

Los periódicos de la mañana publican el sentido manifiesto que el círculo de la Union Mercantil dirige al país, excitando la caridad nacional para remediar las desgracias ocasionadas por las inundaciones de Valencia y los terremotos de Andalucía.

Las gestiones que mucho tiempo hace venia practicando el ministerio de Hacienda para que le fuese cedido por el de Fomento el edificio contiguo al primero, y en el cual se halla instalado el museo de Historia Natural, parece que han tenido un éxito favorable, pues según noticias, ayer quedó hecha la cesion solicitada.

Respecto al punto donde van á ser trasladados los ejemplares raros y las preciosidades que encierra la Historia Natural, aunque ya tiempos atrás se habló del museo Arqueológico como de lugar á propósito, se tropeza y tropeza con la dificultad de trasladar sin deterioro alguno los rarísimos ejemplares de animales raros, cuyas especies se creen perdidas.

Al mensaje de felicitación que la academia de Ciencias, Bellas Letras y nobles Artes de Córdoba dirigió al Emmo. D. Fray Ceferino Gonzalez, arzobispo de Sevilla, por su elevación á la dignidad cardenalicia, ha contestado el eminente filósofo en los siguientes términos: «Las felicitaciones que son dictadas por la ilustración honran; las que nacen del afecto deleitan, y las que brotan con espontaneidad de una y otra fuente, la que ustedes por sí y á nombre de esa esclarecida academia se han dignado dirigirme después de producir ambos

efectos, obligan extraordinaria y dulcemente como lo está con ustedes, mis buenos amigos y compañeros.»

Se halla preso en las cárceles de Barcelona el jefe de la partida de mercedarios que en la noche del 14 de agosto de 1883 estuvo y robó el tren de Francia entre las estaciones de Mollet y Moncada.

Dicho sugeto, llamado Pedro Estruch Amat, fué objeto de una activa persecucion por parte de las fuerzas de la guardia civil, que tenían orden de capturarlo en virtud del oportuno sumario instruido por la autoridad militar.

Pedro Estruch ha logrado ocultarse á la justicia, burlando sus pesquisas y la diligencia del sargento segundo de la guardia civil D. José Cabré, que estuvo á punto de capturarlo en una taberna del barrio de Hostafranchs, hasta que bajo el nombre de Juan Garcia Expósito fué reducido á prision por orden del juzgado de las Aduanas, como presunto autor del delito de hurto en uno de los pueblos inmediatos á Barcelona, viniéndose en conocimiento de que el supuesto Juan Garcia era Pedro Ramon Amat.

De un suceso extraordinario hablan hoy los periódicos de Bilbao, ocurrido en la casa-ayuntamiento de Abanto y Ciervana, sita en Gallastra.

Unos criminales, valiéndose de una escala, consiguieron introducirse por la parte zaguera del edificio en la sala del juzgado municipal, en la cual existia una mesa escritoria, en cuyos cajones se guardaban documentos y libros de mucha importancia.

Incendiaron el citado despacho, quemándose completamente cuantos papeles contenia, entre los cuales estaban los libros del registro civil, los de intervención de caudales municipales de los años últimos, los expedientes de quintas de los cuatro años anteriores, varios libros particulares del secretario del juzgado, todos los sellos del ayuntamiento y del juzgado, algunos expedientes sobre asuntos comunales referentes al arvejo de una carretera, de fuentes públicas, etcétera, toda la correspondencia del año, cuatro billetes de Banco, y en fin, cuanto existia en el referido escritorio.

Ayer ha terminado en San Ginés la suntuosa novena á Nuestra Señora del Remedío, habiendo sido muy solemnes las funciones de la mañana y de la tarde. Numerosa concurrencia ha llenado el templo, escuchando dos elocuentes sermones dichos por otros tantos reputados predicadores. El templo ha estado muy iluminado, y la sagrada imágen, que ha lucido varios ricos trajes, llevaba un blanco de mucho gusto y precio; y su altar portátil se veía completamente lleno de lucos y de flores. La procesion por el interior de la iglesia muy concurrida.

Segun parece, han sido ya redactadas en el obispado de la diócesis las constituciones porque ha de regirse la comunidad de la colegiata de Roncesvalles.

Dichas constituciones serán presentadas un día de estos á la aprobacion del gobierno de S. M.

En las importantes minas de carbon de piedra, propiedad de la compañía de Madrid, Zaragoza y Alicante, situadas en Villanueva del Río á orillas del Huesnar, ha estallado un formidable incendio subterráneo el día 27 de diciembre.

El incendio continúa á pesar de estar trabajando más de 200 hombres para sofocarlo y de funcionar bombas.

El fuego se dirige al Norte de las minas en direccion de la finca llamada «Quitapares» y muy próximo á los terraplenes del ferrocarril de Mérida á Sevilla y al puente que sobre el río Huesnar tienen dicha via, que es de temer tengan que ser reconocidos para que su solidez esté garantida.

Este desgraciado suceso parece será un inconveniente para la inauguracion del ferrocarril de Mérida á Sevilla.

condo les parecia cosa sorprendente, inverosímil, imposible, y la imprudente audacia del gran señor ruso, haciendo nacer de propósito deliberado aquella situación ultra-escabrosa, difícil y casi insostenible para el mismo, odiosa y humillante para Fanny, comprometedor para Jorge de Trejan, les causaba un profundo malestar.

Así, respondieron con alguna frialdad á los saludos y á las apretones de manos del sonriente Aldeonoff, que decía alegremente:

«Veo que estoy en país conocido... ¿Cuánto me alegró... Dentro de poco estrecharemos los brazos de nuestra antigua amistad... Pero antes quiero ser presentado por mi joven introductor á la señora condesa de Trejan y poner mis respetos á sus pies... De Braines, conducidme, os lo ruego.

El marqués estaba loco de placer. Jamás diplomático alguno, en el momento en que acaba de asegurar por un golpe maestro de política la paz de dos grandes naciones, fué más orgulloso de su obra que el gomoso lo fué del efecto preparado por él, y que miraba como una broma de alto gusto... aunque si algo agría.

«Venid, caro príncipe -dijo-, allí veo á la condesa.

Precediendo á Aldeonoff atravesó los grupos, tan animados un momento antes y de repente tan silenciosos.

Fanny, dominada, ó más bien anonadada por una emoción irresistible, se apoyaba en el brazo de Croix-Dieu, esperaba asustada con los ojos fijos en el suelo.

Seguramente despreciaba á su marido y no lo ocultaba, pero no le menospreciaba bastante para no comprender instintivamente que se rebelaría contra el ultraje público, y que era inminente un escándalo de gran trascendencia.

Sergio se detuvo delante de la joven, cuyo rostro no veía.

Se inclinó, y poniendo su codo bajo el brazo izquierdo con una gracia un poco teatral, y empezó por decir:

«Señora condesa, ya que mi amigo... Fanny, estremeciéndose de los pies á la cabeza al oír aquella voz, alzó la cabeza.

El ruso se quedó mudo y retrocedió, como al aspecto de la cabeza de Medusa.

Un profundo estupor, mezclado de inmenso embarazo se pintó en su palido rostro.

Sus ojos se pusieron en flujos. Se inclinó de nuevo y balbuceó:

«Caballero, -repuso Jorge con voz ostraña y con los dientes apretados.- ¿No os habeis hecho presentar á mi, y habeis hecho muy mal! ¿Quién sois?

«Mi nombre ha sido pronunciado por un criado en alta voz, caballero, -respondió el ruso, y habeis debido oírlo como todo el mundo.

«No lo he oído, sin duda, cuando os ruego me lo digais.

«A mi vez, caballero, os pregunto: ¿Y quién sois vos?

«Soy el conde de Trejan. Sergio, inclinándose, replicó.

«Pues yo soy, señor conde, el príncipe Aldeonoff.

«¿No lo creo! -repuso Jorge.

«Señor conde! -esclamó Sergio con un principio de cólera.

«Repito que no lo creo, -prosiguió Jorge, -y para ello tengo muy buenas razones. La familia de Aldeonoff solo tenía un representante... Este ha muerto. Poseo el certificado de su defuncion, y su viuda es hoy condesa de Trejan.

«El ruso, volviéndose á medias, buscó, sin encontrarlos los ojos de Fanny.

«Señor conde, -dijo con reposada voz, -puesto que me acusais, al parecer, de una mentira, es preciso que me justifique.

«Espero.

«Si poseis, como decís, y yo lo creo, la certificación de la muerte del príncipe Aldeonoff, esa certificación es obra de un falsario. Yo he sido herido gravemente por un asesino hace algunos meses, es verdad, y los periódicos de mi país han anunciado mi muerte, pero ya veis que no fué cierta. Mi penoso deber es añadir esto: «Soy el último y el único de la familia de Aldeonoff, y jamás estuve casado... Así, pues, nadie, muerto yo, podía casarse con mi viuda.

«¡Ah! -esclamó Jorge; -eso es una falsedad! El matrimonio fué una union morganática, ya lo sé, pero esa union ha recibido la consagracion religiosa.

«¡Jamás! -repitió Sergio.

«Tengo prueba de ello; el acta matrimonial está en mi poder!

«Ese documento es tan falso como el acta mortuoria; eso es todo, y ahora tendré el honor, señor conde, de haceros observar que me habeis desmentido por dos veces.

«Repito lo que he dicho y lo repetiré sin cesar, porque, ó mentís hoy, ó habeis engañado con un simulacro de ceremonia indigna, á la que queriais obtener á todo precio.

«¿Por quién me tomáis, señor conde? -replicó Aldeonoff con noble altanería.- ¿Me creéis capaz de una infamia?

«Es decir que negáis...

«¿Y con todas mis fuerzas! Y para convenceros, apelo á un testimonio que no recusareis.

«¿Cuál? ¡Hablad!

«El de la señora condesa de Trejan, que nos escuchó, y que si yo he mentado no tendrá que hacer más que desmentirme. Ya veis, señor conde, que la señora condesa se calla.

«Entonces, -repuso Jorge en un paroxismo de angustia, de furor y de vergüenza; -entonces, si no fuisteis marido de Fanny Lambert, ¿fuiesteis su...

«Más bajo, señor conde -dijo vivamente Al-

deonoff; -por respeto á vos mismo, hablad más bajo.

«¡Hablaré alto para que todos me oigan! -prosiguió el joven con violencia.- ¡Fanny Lambert ha sido enriquecida por vuestros dones!... ¡Generoso como un ruso, como un millonario, como un gran señor, la habeis comprado en dos millones!... ¡Y yo, conde de Trejan, poseedor de un noble apellido, heredero de un antiguo título nobiliario, he vendido ese apellido y ese título por dos millones á la señorita Fanny Lambert!... ¡Por dos millones hice á esa mujer condesa de Trejan! ¡Y hoy vivo ocioso, en paz, tranquilo, sin pensar en el pasado y sin preocuparme del porvenir!... ¡Los dos millones de la condesa de Trejan me producen cien mil francos!... ¡Tengo cien mil francos de renta, gracias al príncipe de Aldeonoff!... ¡Eso se dice, eso se piensa!... ¡Y yo que no me esplicaba ciertas palabras, ciertas miradas, cierto marcado desden que me sorprendia!... ¡Pobre tonto!... ¡Una sola cosa debia sorprenderme, y era que no me manifestasen clara y abiertamente todo el desprecio que merecía!...

«Exhausto de fuerzas por este arranque de desesperacion y de rabia, Jorge se dejó caer en un asiento, y cubriéndose el rostro con las manos rompió en amargos sollozos.

XLVIII.

Estos sollozos eran acompañados de un sacudimiento convulsivo de todo su cuerpo.

A través de sus crispados dedos sus lágrimas corrían como una lluvia de tempestad.

Los testigos de aquella dolorosa escena tenían el corazón oprimido.

Toda otra mujer que Fanny habria sufrido, aunque no fuese más que por algunos minutos, el contra-golpe de la emoción general, y se hubiera arrojado á los pies de su marido, suplicando y viéndolo gracia con esa elocuencia arrebatadora que en ciertas crisis es peculiar de las hijas de Eva.

La condesa de Trejan era de otro temple. La falta de corazón la defendía contra todo arrebato de sentimiento, aunque fuese pasajero; en ella no habia más que sentidos y nervios.

Se habia recuperado de su primera emoción. Se sentía dueña de sí, y acercando sus labios al oído de Croix-Dieu, murmuró:

«¡Esa odiosa escena ha durado demasiado!... ¡El ridículo con que ese desdichado se cubre, resaltará al fin sobre mí, y eso no lo consentiré!... ¡Cortad esa repugnante escena, os lo ruego!

«¡Voy á ver si lo consigo!

«Apresurados!

Croix-Dieu se acercó al conde, y, poniéndole una mano en el hombro, le dijo:

«¡Vamos, amigo mio, sed hombre!

Jorge, al sentir aquel ligero contacto, se estremeció como si una chispa eléctrica le hubiera tocado.

Se levantó.

«Pasando un pufuelo por su rostro borbó la traza de sus lágrimas; sus ojos se secaron instantáneamente.

Sus miradas tristes y sombrías se fijaron en el príncipe Aldeonoff.

«Este último tomó la palabra.

«Señor conde, -dijo con mucha nobleza, sien-

to el más profundo disgusto por lo que acaba de pasar, os lo juro por mi honor. Digo más; siendo la causa involuntaria, sí, pero de todos modos la causa de tan sensible situación, estoy y estaré siempre á vuestras órdenes, en el caso en que os convenga pedirme razon de la ofensa cometida; sin que yo lo supiese. Vivo en el Gran Hotel. Allí me encontrarán vuestros testigos, si os place enviármelos.

Jorge movió la cabeza.

«No -replicó con sorda voz- No, no os enviaré testigos; ni os pediré satisfacción alguna. Jamás me habeis ofendido, príncipe. El ultraje ha partido de una mujer... y quedará impune, y solo puede vengarnos de una mujer el más profundo desprecio.

Hace poco os he acusado de mentira. Hicé mal y os pido humildemente perdon; así como conviene á un hombre envilecido y despreciado como lo fuí y lo soy aun. ¿Admitis esta escusa? ¿La considerais suficiente?

«¡Es demasiado! -esclamó Sergio; -¡cien veces demasiado!... ¡Vuestra cólera era legítima!... ¡Yo no tengo derecho á escusa alguna!

«¡Ah! -pensaba Fanny.- ¿Ese Jorge es un cobarde! ¡Retrocede!... ¡tiene miedo!

La actitud del joven se habia modificado de repente.

Tenia alta la frente y sus ojos lanzaban fuego. «¿He caído en el fango! -prosiguió con voz firme; - ¡pero hoy me rehabilito!... Todos cuantos me rodeais, os habeis dicho: «El conde de Trejan es un miserable!... ¡Pues bien, todos os engañois!... ¡El conde de Trejan fué juguete de una vil intriga, pero no cómplice de ella! ¡Voy á daros una prueba indiscutible!...

Abandonó para siempre á esa mujer, á quien se me acusaba de haber vendido mi nombre, y á quien amaba como un insensato, ó más bien como un ciego!... ¡Abandonó, para no volver á entrar en él, este hotel, en que iba á dejar mi honor, sia llevarme nada!... ¡nadá más que este mismo honor reconquistado!

Jorge hizo con la mano un gesto que se parecia á un desafío tanto como á un saludo, y sin dirigir una sola mirada á Fanny, atravesó por medio de la silenciosa concurrencia.

En el momento de llegar á la puerta se detuvo, se volvió, saludó por segunda vez de un modo casi provocativo á los grupos que le habian abierto el paso, y salió.

Cuando la puerta se cerró tras él, una especie de estremecimiento corrió por los salones, semejante á ese murmullo febril que en un teatro sube del parterre á la cintra al caer el telon al final de un acto de gran efecto.

Sergio Aldeonoff parecia muy conmovido.

«El conde de Trejan, -pensaba; - ¡nadie me ha conmovido como él!

El consejo de ministros verificado esta mañana, a las nueve, bajo la presidencia de su majestad el rey, terminó cerca de la una de la tarde.

Leídos por el ministro de la Gobernación los últimos despachos sobre los desastres producidos por los recientes terremotos en las provincias de Málaga y Granada, se tomaron importantes acuerdos para atenuar tan sensibles desgracias y se firmaron varios decretos conducentes al espresado fin.

Uno de ellos dispone que los municipios de las poblaciones perjudicadas por los terremotos no guarden turno riguroso, como disponía una resolución del Sr. Camacho, para el percibo de los intereses de inscripciones expedidas a su favor por los bienes de propios enagenados, sino que desde luego puedan cobrar lo que por tal concepto les corresponda.

Parece que, en virtud de este acuerdo gubernamental, Málaga percibirá muy pronto 1.300.000 reales próximamente.

Otro decreto aumenta en un 50 por 100 el fondo de calamidades públicas, en virtud del cual ingresan en el mismo 125.000 pesetas, efecto de un suplemento de crédito.

Otro decreto dispone que se eximan de la contribución territorial las fincas que se justifican haber sido destruidas a consecuencia de los últimos siniestros, lo cual se resolverá sin necesidad de esperar a que se instruyan los expedientes que la ley exige en circunstancias normales.

Se ha hablado en el consejo de otros recursos que han de emplearse para hacer frente a la aflictiva situación de las dos provincias citadas, y se han leído algunos proyectos de Hacienda presentados por el Sr. Cos-Gayón.

En el consejo se ha deliberado, como es consiguiente, acerca de los debates iniciados por las oposiciones en ambos Cuerpos colegisladores, y sobre las consecuencias políticas de los mismos.

La política internacional ha sido también tratada a grandes rasgos, habiendo terminado el consejo con el acostumbrado resumen político del Sr. Cánovas del Castillo.

No han asistido al consejo los ministros de Fomento y de Ultramar.

Después del consejo de ministros puso el ministro de Gracia y Justicia una combinación de magistrados a la firma del rey; y el de Marina unos ascensos reglamentarios y el de Estado una propuesta de condecoraciones.

En casa de los marqueses de la Romana hubo anoche una reunión a la que solo asistió una pequeña parte de la sociedad; pero no por ser tan reducida, dejó de pasarse el tiempo de un modo agradable. Estas recepciones serán semanales.

El señor vizconde de Aliatar está organizando en uno de los principales teatros de esta corte una función con objeto de aliviar, en lo que sea posible, los desastres acaecidos en Loja con motivo de los recientes terremotos.

Intil es añadir, tratándose de la persona que lo organiza, que el beneficio promete estar brillante, pues asistirá a él casi toda la high life cortesana.

El día 14 del actual contraerá matrimonio el joven y distinguido jurista don B. Hilarion Peñasco, con su prima la señorita doña Purificación Castellana.

Esta noche recepción en el hotel de la señora de Camaron; mañana por la tarde en el de la baronesa de Goya-Borrás, y por la noche en el de la duquesa de la Torre.

En Ledeña siguen las compras desanimadas; la cosecha buena. Trigo de 32 a 33 rs. fanega; cebones a 45 rs. arroba.

En Córdoba la fanega de trigo se vende a 90 pesetas 90 céntimos, y de cebada a 4'99.

En Sevilla trigos fuertes del país y estrechos de 41 a 43.

En Córdoba mercado animadísimo. Aceite en los molinos a 33.

En Granada sostenidos los precios de cereales.

En Jerez el trigo de 35 a 41.

Berlín, 2. Los periódicos dan cuenta de la recepción que se verificó ayer en palacio con motivo de la festividad del día.

El emperador de Alemania al recibir al cuerpo diplomático, habló con cada uno de los representantes extranjeros, expresando en términos muy afectuosos.

Athena, 2. Se aprueba una orden del día aprobando la conducta seguida por el gobierno en la cuestión relativa a la reorganización del ejército helénico.

Londres, 2. Dos buques destacados de la escuadra francesa que bloquean la isla de Formosa, han sido destinados a perseguir a los cruceros chinos que salieron del puerto de Shanghai.

Esta mañana, en ocasión de estar trabajando un pintor sobre un andamio en la casa número 36 de la calle de Toledo, tuvo la desgracia de caerse, fracturándose la pierna izquierda.

Después de curado en la casa de socorro del distrito, fué conducido a su casa habitación, número 18 de la calle de las Pozas.

A las tres de esta tarde y bajo la presidencia del señor conde de la Romana, se celebró la sesión en la diputación provincial de Madrid; pero en vista de que no había número suficiente de diputados, no pudo continuar el acto.

La mayor parte de los diputados que faltaron pertenecen al partido fusionista.

En el teatro Real se cantará mañana, por el eminente artista Sembrich, la *Sonambula*, de Bellini, que desde hace cinco años no se pone en escena.

La Sembrich, que tiene gran amore, a todas las óperas del ilustre maestro, será acompañada en su ejecución, por el tenor Clodio, que tiene esta ópera en su repertorio.

Esta función corresponde al segundo turno impar, y con la alteración que se ha hecho para que todos oigan a la Sembrich, será la 43 de abono para dicho turno.

La animación que reina en todos los círculos para oír *Sonambula*, es grande, y todo hace esperar que el régie coloso se vea favorecido mañana por la sociedad elegante de la corte.

Mañana por la tarde se efectuará en el teatro Lara una función de *incógnita* extraordinaria, a beneficio de las señoras de la compañía.

El entremés titulado *La procesion de microbios*, que con tanto éxito estaba representándose en el teatro de la Zarzuela, ha sido retirado por su autor. Muy pronto se representará en el teatro de Novedades.

El célebre drama de Rubi, *Isabel la Católica*, se pondrá en escena el domingo próximo por la noche en el teatro de Madrid, y el melodrama *La hermana del carretero*, por la tarde. En el mismo teatro se cada noche más aplaudido el drama *La Pasionaria*.

A pesar de haberse recordado al público, hace pocos días, por medio de los periódicos oficiales y de muchos diarios políticos, lo que prescriben las vigentes tarifas postales acerca del franqueo de tarjetas, sabemos que se hallan sin curso en la sección de Lista de la Administración del Correo Central, algunos centenares de aquellas que no tienen el correspondiente franqueo.

Lo advertimos con gusto, accediendo a los deseos de dicha administración, para que las personas que hayan cometido el error, puedan presentarse en la citada oficina con el objeto de subsanarlo.

Concluimos repitiendo que las tarjetas que hayan de circular por el correo interior, necesitan: con sobre cerrado, 10 céntimos de franqueo, y con sobre abierto, 5 céntimos.

Los individuos del cuerpo de Seguridad de esta corte han practicado, durante el año que acaba de espirar, las siguientes detenciones y servicios:

Por escándalo, 8114; por lesiones, 1230; por desecato, 35; por atropellos de carruajes, 148; por hurto y robo, 744; por indocumentados, 65; monederos falsos, 28; quintos prófugos, 13; desertores del ejército, 19; de presidio, 1; por embriaguez, 250; por prostitución, 2786; por mendicidad, 674. Total, 14.100.

Nuestro querido amigo el Sr. Comenge, que ha vuelto de Valencia hace unos días, no piensa tomar parte en los trabajos de redacción del *Progreso*, cuya dirección dejó hace más de un mes.

Hoy salieron de Barcelona las fragatas *Victoria* y *Cármen*.

Era tal el pánico que había ayer en Granada, que la mayoría del vecindario comió en el campo, y las personas acomodadas comieron y durmieron en los carruajes.

En ninguna oficina pública se pudo trabajar, porque circularon rumores de que iba a reproducirse el temblor de tierra.

Las autoridades procuraron por cuantos medios fueron posibles calmar la excitación que se notaba en el vecindario.

En el consejo de hoy se ha hablado del convenio entre España y Portugal, cuya ratificación depende de la aprobación del congreso lusitano.

Mañana a las nueve saldrá para Aranjuez S. M. el rey acompañado del señor duque de Sexto.

Regresarán a la corte al anochecer.

El ministro de Chile en Madrid, Sr. Almirante Lynch será recibido el miércoles por S. M. el rey.

El 29 del próximo pasado noviembre dijimos que D. Marcial Catalá Suarez, antiguo jefe cubano insurrecto, deportado en Barcelona, se había presentado a nuestro cónsul en Perpiñán, pidiendo se le permitiese regresar a España, y prometiendo no tomar parte en ninguna nueva tentativa filibustera, a cuya petición habia accedido el gobierno.

Hoy recibimos una carta de dicho señor Catalá, fechada el 30 de diciembre en Perpiñán, diciéndonos que a pesar de haber enviado el señor cónsul de España residente en dicha ciudad dos solicitudes del interesado, la primera con fecha 24 de noviembre último, y la segunda el 17 de diciembre, no ha recibido aún el espresado funcionario la real orden autorizándole para que espada pasaporte para España a nuestro comunicante.

Hoy se han expuesto al público, en la primera casa consistorial, la lista de los 200 mayores contribuyentes que, en unión de los 50 concejales, han de elegir en su día los compromisarios para senadores.

Estas listas son reclamables durante los diez primeros días de este mes.

Durante las veinticuatro últimas horas, que han terminado a las doce de la mañana de hoy, se han ocurrido por los médicos de las casas de socorro 83 accidentes, en esta forma: 26 graves, uno de pronóstico reservado y 56 leves.

En los días 31 de diciembre y 1.º de enero han sido enterradas en los cementerios sacramentales 31 personas, y en el Municipal 75 y seis fetos.

El señor director general de Aduanas ha tenido la atención, que le agradecemos, de remitirnos un ejemplar de las *Ordenanzas de aduanas* publicadas recientemente por aquel importante centro.

El ministro de la Guerra ha firmado hoy las resoluciones siguientes:

Concediendo el grado de comandante al capitán de caballería D. Salvador Guzman,

profesor de la academia del arma, en recompensa reglamentaria al profesorado que ejerce.

Concediendo el retiro al teniente coronel D. Camilo Esteve y a los comandantes don Antonio Corpas, D. Salustiano Gascon y D. Tomás Ruiz.

En las cartas de Granada recibidas hoy se contiene la siguiente atrozadora estadística de los muertos ocasionados en aquella provincia por los temblores de tierra, que van sacados de los escorbos y han sido ya enterrados:

En Alhama, 190.  
En Arenas del Rey, 135.  
En Murtas, 8.  
En Albuñuelas, 200.  
En Zafarraga, 24.  
En Santa Cruz de Alhama, 50.  
En Ventas de Zafarraga, 70.  
Total: 677 cadáveres.

Ignórase todavía el número de los que continuarán bajo los escorbos, pues se sigue removiéndolos activamente para extraer los muertos.

Hemos recibido una carta de Granada, en la que se nos dice que en el pueblo de Albuñuelas se abrió la tierra sobre que se asentaba la iglesia, y se hundió esta con la torre en el abismo, no quedando a flor de tierra más que la veleta.

Tan pronto como se termine la discusión pendiente en el Congreso, el general Dabán esplanará una interpección sobre asuntos militares, relacionada con el ejército de Cuba.

Probablemente seguirá a este debate otra interpección sobre asuntos sanitarios.

No hay nada acordado sobre nombramiento de gobernadores civiles.

Parece que no resultó resuelta la cuestión ocurrida entre dos apreciables periodistas, uno conservador y otro positivista, en la conferencia que celebraron esta mañana al efecto los Sres. D. Francisco Liberal, D. Cristóbal Botella y los Sres. Celleruelo y Vincenti.

Esta tarde, a las dos, ha quedado satisfactoria y honrosamente terminada una cuestión que había pendiente entre dos ilustrados redactores del *Globo* y del *Noticiero*.

Cerca del Hipódromo, a las dos de la tarde, han resultado ligeramente heridos, por un contratiempo imprevisto, los señores Rancés y Troyano.

La sesión del SENADO de hoy 2 de enero se abrió a las dos y veinte minutos, bajo la presidencia del señor D. Fernán Salas, con gran concurrencia en las tribunas y poco número en los escaños.

El Sr. FABIÉ pidió la palabra para contestar a alusiones que se le habían dirigido en la última sesión, rogando se le reservase para cuando se reanudara el debate sobre los sucesos universitarios.

El Sr. PRESIDENTE accedió a la petición. El Sr. PAVIA y PAVIA preguntó al señor ministro de Ultramar si era cierto el asesinato del coronel D. Angel Izaz, gobernador político y militar de las Marianas, y le rogó se sirviese dar esplicaciones sobre este hecho y manifestar las disposiciones adoptadas por el gobernador general de Filipinas.

El señor ministro de la GUERRA contestó que el hecho es cierto y que el coronel Sr. Pavez fue asesinado por el capitán de su casa que el capitán comandante del presidio redujo a prisión al capitán de la compañía a que el asesino pertenecía y a 46 soldados más y que normalizó la situación de aquella posesión española.

El Sr. MONTEJO presentó cuatro exposiciones en pró del ferrocarril de Lorca a Almería y del de Linares a dicha capital, rogando se imprimiesen como apéndice al *Diario de Sesiones*.

El señor PRESIDENTE accedió a esta solicitud. El Sr. SANZ (D. Salustiano) rogó al ministro de la Guerra que pudiese en conocimiento del capitán comandante del presidio de Marianas su derecho a pedir la cruz laureada de San Fernando, y que remitiese a la Cámara una copia de la real orden dictada por el general de Martínez Campos, en cuya virtud los diputados y senadores militares pueden ausentarse de Madrid con solo dar aviso al ministerio.

El señor ministro de la GUERRA contestó satisfactoriamente al primer ruego, y respecto al segundo afirmó que dicha real orden está en armonía con la ley constitutiva del ejército.

El Sr. FERNANDEZ DE CASTRO rogó al señor ministro de Fomento que en el estudio de los terremotos no sea España la última, y que dotase al Observatorio de Madrid de instrumentos para hacer sus trabajos científicos.

El señor ministro de FOMENTO contestó que hasta el no había llegado oficialmente la noticia de que el observatorio carecía del *Sis magnifico*, y que procuraría, dentro del presupuesto, arbitrar recursos para mejorar el material de los observatorios.

El general SANZ declaró que la real orden del general Martínez Campos, referente a los militares investidos con el carácter de diputados y senadores, no se cumplía, citando el ejemplo de haber dado aviso de su marcha a Villavieja y de dictarse con tal motivo una real orden manifestándole que desconocía el curso de ordenanza.

El señor ministro de la GUERRA contestó que dio aviso como individuo del consejo supremo y no como senador.

El Sr. CALVO MARTIN llamó la atención sobre el triste estado de las provincias de Granada y Málaga con motivo de los terremotos, y rogó al gobierno que nombrase a una comisión de diputados y senadores que procurase alivio a tantos males.

El señor ministro de la GOBERNACION, con general asentimiento de la Cámara, escitó al Senado a que se asociara a la suscripción nacional abierta por real decreto que hoy ha firmado S. M., y manifestó que se procuraba facilitar a los pueblos el cobro de lo que se les adeuda por sus inscripciones, y que el ministro de Hacienda habia leído en el Congreso un proyecto de ley pidiendo una ampliación de crédito para atender a tantas y tan urgentes necesidades.

El Sr. FABIÉ rogó al ministro de Fomento que nombrara una comisión de hombres de ciencia para el estudio de los terremotos. El señor ministro de FOMENTO contestó, que pondría en juego todos los medios disponibles para esclarecer las causas de dichos fenómenos.

Orden del día: Su discusión se aprobaron las actas de Navarra y Orense, y fueron admitidos como senadores los Sres. Diaz Ulzurum, Azérraga, conde de Ezepeleta, marqués de Huelvas y Obispo de Puerto-Rico.

Interpección del Sr. Comas sobre los sucesos de la Universidad.

El señor ministro de FOMENTO reanudó su discurso haciendo notar las exageraciones de la prensa revolucionaria al relatar los hechos ocurridos; fijando el sentido del art. 1.º del reglamento de Universidades, que prescribe como un deber para los rectores el de llamar a la autoridad civil en caso de desorden; y del art. 2.º de la ley provincial y del 3.º de la de enjuiciamiento criminal que invocaban los catedráticos en su exposición; dando lectura de lo que dispone el Código penal cuando los agentes de policía persiguen a individuos sorprendidos en flagrante delito, ó buscan refugio en un lugar habitado, y combatiendo el fuero ó privilegio universitario.

El Sr. COMAS rectificó varios conceptos del Sr. Pidal, perdonando a la prensa ministerial los insultos dirigidos a los catedráticos firmantes de la primera exposición; protestando contra el carácter político que a esta se atribuía; declarando que procedió reunir el claustro, porque se trataba de interés del profesorado y que la autoridad de éste, dentro del recinto de la universidad, no es meramente académica, porque si así no fuera, al lado del rector se necesitaría un jefe de orden público y al de cada catedrático una pareja de guardia civil para resolver los conflictos que pudieran suscitarse.

El señor presidente del CONSEJO intervino

en el debate, justificando las afirmaciones hechas en el discurso que pronunció en abril de 1885, y el proceder seguido por el gobernador de Madrid y sus agentes en los últimos sucesos de la universidad, señalando la diferencia entre lo ocurrido el 10 de abril de 1885 y el 23 de noviembre del 84; acusando a los estudiantes de perturbadores del orden público; declarando que los conflictos entre las autoridades se resuelven acudiendo estas a sus superiores y no librando batallas; y explicando el alcance y sentido de la proposición del Sr. Fabié que estuvo a punto de discutirse antes de que el señor Comas esplanase su interpección.

Con el discurso del Sr. Cánovas del Castillo han terminado las horas reglamentarias. Mañana hablarán los señores ministro de Fomento, Comas, Fabié, Calleja y Moyano.

Orden del día para mañana: Continuación del debate pendiente.

Se levantó la sesión a las 6 y 20 minutos.

La sesión de hoy 2 en el CONGRESO se abrió a las dos y media bajo la presidencia del señor conde de Toreno. Bastante concurrencia en el salón y tribunas.

El Sr. SANCHEZ BEDOYA (D. Federico) juró el cargo de diputado.

El Sr. LASTRES apoyó una proposición para establecer una caa correccional para la juventud rebelde, y bosquejó las razones penales que abonan el proyecto.

El señor ministro de GRACIA Y JUSTICIA aplaudió los fines de la proposición, y rogó a la Cámara la tomara en consideración.

El Sr. MONTILLA, que con tanto ardor ha tomado este asunto, dice:

Me levanto tristemente impresionado por las noticias que se acaban de recibir de Granada, cuya provincia tengo el honor de representar.

Pueblos enteros, como Alhama, Arenas del Rey, Murchas, Zafarraya y Ventas de Zafarraya, ayer ricos y floridos, son hoy ruinas que han sepultado entre sus escorbos millares de habitantes. Las refrigeraciones no dejan de sentirse y Granada, temerosa de seguir la misma suerte que esos pueblos citados, se encuentra en una situación angustiosa imposible de describir, faltan recursos y toda clase de medios, y la suerte de aquellos habitantes es tan desdichada, que es muy difícil llevar la tranquilidad de ánimo de los que no dejan de sentir los efectos de innumerables terremotos.

No me propongo dirigir ni preguntas ni escitaciones al gobierno, porque no son conocidos todos los esfuerzos que viene haciendo por enviar recursos y dotar aquellas autoridades de todos los medios que son necesarios para acudir con urgencia a tantas necesidades.

Esperar nos congregaba el señor presidente del Consejo de ministros y nos daba cuenta de un proyecto de ley que yo habré firmado su majestad el rey, con que se procuran medios eficaces para que cuantos recursos puedan enviarse en un plazo breve, y yo que estoy seguro de que el gobierno no ha de perdonar medio para aliviar en parte tanto infortunio, cumpla con un deber espresándole mi gratitud.

Las provincias de Ultramar, que tantas pruebas tienen dadas de su amor a las de la madre patria, tengo entendido que han abierto suscripciones, y acudo a los Sres. Santos Guzman y Alcala del Olmo para que sus palabras sean un consuelo y una esperanza para aquellas desgraciadas provincias.

No concluiré sin suplicar al señor presidente de la Cámara que se sirva proponer un acuerdo de unánime consentimiento, y de la cooperación del Congreso, que es la nación española, ha de prestar a todas las medidas que se relacionen con estos tristes acontecimientos.

El Sr. ministro de GRACIA Y JUSTICIA, declarando que el Sr. Montilla ha interpretado los sentimientos de todos los diputados de la nación, se asoció a las manifestaciones del diputado por Granada, y participó a la Cámara los acuerdos adoptados por el gobierno en el consejo de hoy. (Los publicamos en otro lugar.)

Los Sres. SANTOS GUZMAN y ALCALA DEL OLMO, en nombre de Cuba y de Puerto-Rico, se asociaron asimismo a las manifestaciones en favor de las mencionadas provincias.

El señor PRESIDENTE propuso al Congreso, y este aprobó por unanimidad, una declaración haciendo constar que la Cámara ha visto con grandísimo sentimiento y pesar las desgracias ocurridas en el Mediodía de España, y que se halla propicia a aprobar cuantas medidas propongan el gobierno ó alguno de los diputados.

Proposición del Sr. Villanueva. No hallándose en el salón los Sres. Mellado, Alonso Martínez ni Labra, a quienes se concedió la palabra, usó de la suya.

El general ARMINAN para declarar que varios diputados cubanos gestionaron la obtención del texto del tratado sin poderlo conseguir, y que solo se les facilitó el conocimiento de los lineamientos generales del tratado.

El Sr. SANTOS GUZMAN dijo que si los diputados cubanos no conocían el texto en su integridad, si lo esencial del mismo, y que el tratado lo había publicado la prensa española antes que se conociese en los Estados Unidos.

El Sr. VILLANUEVA rectificó insistiendo en que el tratado no existía, y que el representante americano no podía guardar el sigilo, habiendo permitido que se facilitara copia para que se hiciera un informe preciso.

El Sr. MELLADO negó que el tratado hubiese esta lo ni un solo momento a disposición de la prensa, y añadiendo que los periodistas que acuden al ministerio no lo declaraban así, por temor de que se les acabase el filón de las noticias; pero que así se lo habían dicho todos confidencialmente, y así lo aseguraban varios periodistas y correspondientes de Madrid y del extranjero, y por lo que al *Imparcial* se refería, afirmó que los altos funcionarios del ministerio manifestaron a un redactor que era absolutamente imposible facilitarle una copia.

El Sr. SILVELA insistió en que allí había dos cuestiones: una la de si el tratado era ó no era secreto, y la segunda el hecho de la transmisión. La primera podía tratarse en el Parlamento, la segunda, no.

El señor ministro de ESTADO rogó de nuevo a los firmantes de la proposición que no la retrasasen, insistiendo en que, como la cuestión no era de gobierno, caso de haber responsabilidades (que negaba) a él solo podían alcanzar.

Añadió que no ha habido delito, sino falta moral y sentida que no hubiese en nuestros leyes penalidad para esta clase de faltas, que son hechos reprobables en la conciencia. Y terminó recordando que el solo ha sido el iniciador de este tratado, sin que puedan aducirse diferencias entre él y el plenipotenciario.

El señor marqués de SARDOAL trató nuevamente el asunto, manifestando que en su aspecto jurídico está de acuerdo con el Sr. Silvela; esto es, que no hay delito; que en el terreno social es un asunto feo; que la cuestión es esencialmente parlamentaria, y que el tratado era, por lo menos, secreto de hecho.

El Sr. LABRA habló en nombre de los autonómicos cubanos, declarando que el tratado no les fué facilitado, y que si recae votación, siempre se entenderá que la Cámara rechaza el procedimiento empleado para facilitarle, según ha venido a declarar esta misma tarde el señor ministro.

Puesta a votación la proposición, fué desechada por 141 contra 43.

Se levantó la sesión a las siete menos cuarto.

Parece que en breve se aprobará definitivamente el convenio postal entre España y Portugal.

Es seguro que, como anunciamos hace días, el Sr. Salmerón regresará pronto a Madrid, proponiéndose continuar en España.

Hoy ha estado reunida la comisión de reforma electoral, habiendo oído a los señores Los Arcos, general Dabán, Sastron y Castells diferentes observaciones sobre las disposiciones del proyecto.

La recaudación de aduanas en el mes de diciembre pasado, acusa un aumento en relación con lo recaudado en el mismo mes del año anterior de un millón doscientos sesenta mil trescientas setenta y seis pesetas, noventa y cinco céntimos.

Lo recaudado en diciembre de 1883, fué: 9.882.414,38; recaudado en diciembre de 1884, 11.142.301,33.

Comunican hoy de Toledo que ayer ocurrió en aquella población una defunción y una invasión súbita.

Hasta la hora de cerrar esta edición no se

había recibido noticia de que hubiera ocurrido hoy novedad alguna.

Mañana tampoco llegará a Madrid el correo de París, por no haber enlazado hoy con él de Burdeos.

La comisión de Reformas sociales, establecida en el ministerio de la Gobernación, ha recibido una extensa Memoria y documentos relativos a la información obrera en la provincia de Huesca.

Hoy ha fundado en el puerto de Santander el vapor correo *P. de Sotruelguí*.

A semejanza del último acuerdo tomado por el ayuntamiento de Barcelona, que publicamos en nuestra edición de la mañana, los señores catalanes estaban firmando otra exposición pidiendo que el derecho supletorio del catalán sea el romano y no el castellano, como en el proyecto de Código civil se establece.

El Sr. Corbalán no ha asistido hoy al municipio.

En la iglesia del Buen Suceso terminó ayer con una solemne procesion la novena que se ha celebrado al Santo Niño Jesús.

El nacimiento que este año se ha puesto en dicha iglesia está llamando la atención de cuantas personas le visitan, por sns dimensiones, gusto artístico en el conjunto y buen tino en la colocación de las figuras.

La preocupación general ha sido hoy, sobre las demás materias de discusión política, la de remediar en lo posible las catástrofes de Andalucía.

Era creencia de todos que la suscripción alcanzará toda la importancia necesaria para llevar un consuelo a los desgraciados pueblos de Granada y Málaga, tan afligidos por la catástrofe.

El Sr. Castelar ha estado hoy en el Congreso desde las primeras horas.

Mañana a primera hora se hará el sorteo de las secciones en el Senado.

Mañana a las tres se reúnen los senadores y diputados de Puerto-Rico en el salón de presupuestos del Senado, con objeto de tratar de la construcción de un ferrocarril en aquella provincia española.

En las oficinas de LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA se han recibido esta tarde los siguientes telegramas de NUESTRO SERVICIO ESPECIAL:

Bilbao, 2 (11 m.) El mineral de hierro esportado durante todo el año de 1884 por el puerto de Bilbao, ha ascendido a 137.422 toneladas.

Valencia, 2 (12-30 m.) Se hacen aquí grandes preparativos para recibir dignamente al Sr. Moret. Como a su visita a esta capital no se le da carácter político, tomarán parte en la recepción todas las corporaciones mercantiles de esta ciudad.

El Sr. Moret se hospedará en el hotel de las Cuatro Naciones, habiéndose negado dicho señor a aceptar el hospedaje con que le brindaban el presidente del Circulo Mercantil valenciano y los Sres. Berenguer, Loygorri y algunos otros valencianos distinguidos.

Algeciras, 2 (11-50 m.) Un desertor inglés de Gibraltar ha arribado a esta costa en un bote sin remos.

DIARIO DE MADRID.

ALMANAQUE

SANTO DEL DIA 3. - San Antero, Papa y mártir, y Santa Genoveva.

Sol: sale a las 7:24 de la mañana; se pone a las 4:46 de la tarde.

CULTOS

Se gana el jubileo de Cuarenta Horas en San Marcos y habrá misa cantada, y por la tarde preces y reserva.

En San Lorenzo, al Niño Jesús, predicará el señor Uribe.

En las Arrepentidas, la de San Juan Evangelista, y será orador el P. José Antonio.

En San Ignacio el mes de Jesús.

En San Sebastián gran salvo.

En Atocha, Santa María, Nuestra Señora de Gracia y Santiago, como todos los sábados.

La misa y oficio son de la octava de San Juan.

Visita de la corte de María. Nuestra Señora del Buen Consejo en San Isidro, ó de la Escuela Pia en

SOCIEDAD GENERAL DE ANUNCIOS DE ESPAÑA.

Esta sociedad tiene el honor de anunciar al público, que en sus oficinas se reciben anuncios, reclamos y hechos varios para los periódicos de Madrid, provincias y extranjero.—Se remiten tarifas de precios á las personas que lo deseen.

OFICINAS: PRÍNCIPE, NÚMERO 27, PRINCIPAL, MADRID.

LA ILUSTRACION ESPAÑOLA Y AMERICANA.

(AÑO XXIX.)

Revista especial de Bellas Artes, Literatura y Actualidades.

Esta antigua y acreditada publicación, en la que colaboran los artistas y literatos más distinguidos, da á conocer en sus páginas por medio del grabado, las mejores obras de pintura y escultura de todas las escuelas; los monumentos famosos bajo el punto de vista histórico ó arquitectónico en todos los países; los inventos notables en el orden científico ó industrial y los sucesos de interés general que ocurren en todos los puntos del globo. Publicase cuatro veces al mes, constando cada número de 16 páginas, 8 de ellas con selectos grabados. Siempre que las circunstancias lo exigen, se distribuyen suplementos artísticos y literarios, gratis para los señores suscritores. — Precios de suscripción en provincias: Un año, 40 pesetas; seis meses, 21 pesetas; tres meses, 11 pesetas. — Se remite gratis un número de muestra y el prospecto, á toda persona que lo pida por carta á la Administración, Carretas, 12, principal, Madrid.

LA MODA ELEGANTE,

PERIÓDICO DE SEÑORAS Y SEÑORITAS.—AÑO 43.

Las señoras todas, y muy especialmente las madres de familia, no pueden prescindir de inspirarse en los consejos de una publicación tan antigua y acreditada como LA MODA ELEGANTE ILUSTRADA, cuya principal misión es la de poner al alcance de sus suscriptoras el arte de vestir con gusto y economía, cualquiera que sea la categoría social á que pertenezcan. — LA MODA ELEGANTE ILUSTRADA da en sus números profusión de modelos de trajes, confecciones, sombreros, etc., para señoras, señoritas y niños; grandes hojas con patrones trazados en tamaño natural; magníficos figurines iluminados; dibujos para multitud de labores y escogida lectura. — Aparece en cuatro ediciones, cuyos precios varían desde 40 pesetas al año hasta pesetas 4'25 el trimestre. — Se remite gratis un número de muestra y el prospecto á toda señora que se sirva pedirlo por carta á la administración de LA MODA ELEGANTE ILUSTRADA.

GARRETAS, 12, PRINCIPAL, MADRID.

VENTA DE UN SOLAR EN LA CALLE del Príncipe de Vergara, en el barrio de Salamanca, próximo al hotel de Singer y al asilo de las Mercedes: mide 14535 pies. Para mayor razón, general Castaños, 45, bajo izquierda, de 10 á 12 de la mañana.

DINERO SOBRE SUELDOS A MILITARES, empleados ó hipotecas de fincas. Jardines, 22, principal.

EL BANCO DE PRESTAMOS Y DEPÓSITOS ha establecido una sección especial, donde se presta cualquiera que sea la importancia de la operación, sobre alhajas y papeles del Monte, dando por estas todo su valor y exigiendo módicos intereses. En el mismo establecimiento continúa las operaciones sobre papel del Estado, todos los días. Cruz, 37 y 39, principales. 4

ALMONEDA DE LOS MUEBLES DE un título. S. Bernardo, 7, pral. SE DESEA UNA BUENA COCINERA francesa. Razon, Flor Alta, 10, portería.

PÉRDIDA Se ha perdido una perla blanca grande, forma perilla, la noche del 30 diciembre último en el teatro Real. A la persona que la entregue en la platería de Ansoarena, carrera de San Jerónimo, 2, se le gratificará.

HACEN FALTA AMAS DE CRÍAS. Jardines, 14, principal. 4

SOLARES POR LA MITAD DE SU VALOR. Se venden juntos ó separados 45 solares, que miden 75000 pies, frente á la estación del Norte, paseo del Rey. Informarán, Gárcen, 9 y 11, joyería de Bruny.

ALMONEDA POR DEFUNCION Flor Alta, 2, 2.

ALMONEDA DE PRESTAMOS Y DEPÓSITOS.—Cruz, 37 y 39, pral.—Admite depósitos garantizados y en metálico á la vista y á plazo fijo con arreglo al siguiente cuadro: A la vista, 4 por 100 anual. » 40 días de aviso 5 » » 50 » » 6 » » 3 meses fecha 9 » » 6 » » 40 » » un año » 45 » Realiza órdenes de compra y venta de papel del Estado, valores comerciales y particulares.

MÁQUINAS PARA COSER, 7, PRECIADOS, 7. Acaba de llegar una gran remesa de las célebres CA-NADENSES (nuevo modelo) anunciadas el mes pasado.

SE VENDEN DOS MÁQUINAS DE SINGER locomotivas de Jowler Leeds, Inglaterra, de 40 caballos de fuerza, con todos los accesorios necesarios para destinarlas á la agricultura y cultivo de tierras, y aplicables como fuerza motriz cualquier industria. Para precios y detalles dirigirse á la sociedad Victoria, plaza de Medinaceli, 6, Barcelona.

EL DIOS MOMO Precioso LIBRO DE CHISTES muy novelos, de venta en todas las librerías de España. En Madrid á rs. en provincias 3.—Se envían á provincias todos cuantos libros se piden á esta casa, remesando sellos. F. Esteban y L. Perez, Buenavista, 20, Madrid.

PROFESORA DE PIANO.—Beatas, 24, 4.ª izquierda.

ANIVERSARIO.

EL SEÑOR DON JOSÉ T. DE GARAY, Agente que fué de Bolsa, falleció el día 3 de enero de 1884. R. I. P.

Todas las misas que en dicho día se celebren en las iglesias de las Descalzas Reales, Visitación (Salesas) y Calatravas, en esta última habrá misa mayor á las diez y media estando su D. M. de manifiesto, aplicándose todos estos sufragios por el eterno descanso del alma de dicho señor. Su viuda D.ª Matilde González, sus hijos, hermanos, hermanos políticos, tíos y demás familia, ruegan á sus amigos le encomienden á Dios. Hay concedidas cien días de indulgencias á todos los fieles por cada misa que oyeren, sagrada comunión que aplicaren, estación ó parte de rosario que rezaren por el eterno descanso del alma de dicho señor, rogando además por las necesidades de la Iglesia y del Estado.

Hay concedidas cien días de indulgencias á todos los fieles por cada misa que oyeren, sagrada comunión que aplicaren, estación ó parte de rosario que rezaren por el eterno descanso del alma de dicho señor, rogando además por las necesidades de la Iglesia y del Estado.

DISTRITO DEL HOSPITAL.—Estando próximo el recargo de las cuentas personales, se suplica y advierte á los señores que no se hayan olvidado de ellas se pason de tres á seis, Fúcar núm. 1, bajo. 4

Segundo aniversario.

LA SEÑORA D.ª TOMASA SANTANO GARCIA falleció el día 3 de enero de 1883.

El día 3 del corriente se celebrarán misas por el eterno descanso del alma de dicha señora en la iglesia de San Sebastián. Su viudo D. Santiago G. Silva, sus hijos, su madre D.ª Ana García, padre político, tíos, primos y demás parientes, ruegan á sus amigos le encomienden á Dios.

El duelo se despide en la iglesia. No se reparten esquelas.

ARAÑAS

de 5 duros á 500; entredores, rejos, quinques, jarrones, centros y objetos para regalos.—Precios baratos. Preciados 18.

CENTRO DE NODRIZAS GARANTIZADAS: único especialista en lactancia. Pr. Clemente, Infantas, 25, 2.ª Honorarios 5 pesetas.

DEPOSITO DE LUNAS DE SION Y Giguel. Palma Alta, 2.

LUESPEDDES DESDE 5 RS.; DOR-UMIR, 2. Mesonero Romanos, 17, principal.

INMEDIATO A LA PUERTA DEL SOL, se cede buen gabinete exterior, con 0.ª sin acoba. Razon, los forera café Pombó.

ORGANO CASI NUEVO, BARATO. Silveira, 46, bajo.

UNA JOVEN DESEA IR A COSER á las casas. Informarán Desengaño, 10, cuadruplicado, entresuelo.

MA PARA CASA DE LOS PADRES, hostalita de San Pedro, número 9, piso 5.ª, dra.

SE DESEA SALA Ó GABINETE CON Sillas cómodas desamuebladas, sin asistencia, punto céntrico. Detalles por carta C. M. Fuencarral, 160, portería.

SE VENDE UNA BERLINA E-Strañera. San Bernardo, 84.

EL SEÑOR

DON MANUEL M.ª MUÑOZ Y CORREA arquitecto de la Real academia de Nobles Artes de San Fernando, ha fallecido el 2 de enero de 1885. R. I. P.

Su desconsolada esposa, D.ª Angela Rebutun y Muñoz; sus hermanos D. Ramon y D. José; hermanos políticos, sobrinos, primos y testamentarios, suplican á sus amigos que por olvido no hayan recibido esqueleto de invitación, se sirvan encomendarle á Dios y asistir á la conducción del cadáver, que tendrá lugar el día 3 del corriente, á las diez de la mañana, desde la casa mortuoria, plaza del Alamillo, núm. 8 triplicado, al cementerio de la sacramental de Santa María, en lo que recibirán especial favor. El duelo se despide en el cementerio.—Se suplica el coche.

NUBIAN

SETUN IMPERMEABLE en botellas.—Da un brillo igual al del charol, el cual se conserva durante una semana en todo tiempo. SETUN en cajas de hoja de lata. Producto adoptado por los ejércitos ingleses. PASTA MATE para cubrir y borrar. Verdadero producto inglés. GRASA RUSA para calado de caza. "METAL POLISH" para conservar y pulimentar toda clase de metales. En Venta por menor, en todas las Zapaterías, Especerías, etc. Depósito en Madrid: RODRIGUEZ Hermanos, Tetuan, 21. FÁBRICAS EN LONDRES.

GRAJEAS ANTIBLENORRAGICAS DE GARRIDO.

Este verdadero específico contra toda clase de flujos uretrales, que cuenta con más de treinta años de experiencia, hecha por los primeros sifilógrafos de esta corte, reúne á su eficacia como medicamento el ser agradable á la vista y al paladar.—Precio, 3 pesetas caja. En el raro caso de necesidad, hay la Inyeccion antiblenorrágica para completar la curacion. 2 pesetas frasco. HORTALEZA, 17, FARMACIA.

ACADEMIA-COLEGIO

De preparación para la General Militar. Director, comandante D. Agustín Montagut, plaza de la Cabeza, número 6, Toledo. 2.º REGIMIENTO DE ZAPADORES-MINADORES. Hallándose vacante la plaza de maestro de cornetas de este regimiento, con categoría de sargento primero, los que deseen obtenerla dirijan sus solicitudes al señor coronel del mismo, antes del día 15 del corriente, siendo los ejercicios de oposición el día 20. Madrid, 2 de enero de 1885.—El capitán-ayudante, Atanasio Malo.

A LOS ENFERMOS DEL ESTÓMAGO

Ni uno solo deja de curarse, sea dolor, acedias, malas digestiones, vómitos, etc., con los famosos Polvos anti-gastríticos de Romeo. Madrid, García, Tetuan, 45; y principales boticas.

MA DE CRIA PARA CASA DE los padres, leche fresca. Razon Salud, 24, portería.

MA DE CRIA PARA CASA DE los padres, primera. Razon Ferraz, 24, ultramarinos. 4

FRANCS. ACADEMIA. CURSOS formales y baratos. Magdalena, 19, 4.ª dcha.

SE ADMINISTRAN CASAS EN Madrid, adelantando alquileres. Costanilla de San Vicente, número 2, pral. dra. 4

UNA DE LAS MAS IMPORTANTES fábricas de instrumentos de música y de cuerdas de Alemania, desea un representante que esté posiblemente familiarizado con el ramo y tenga con qué responder. Referencias de primera, indispensables. Sirvase dirigir las ofertas á T. I. 504, D. Rodolfo Mosse en Leipzig.

DEPENDIENTES muy prácticos en el despacho de ropa blanca. Se admitirán en los almacenes del LOUVRE, Fuencarral, 2.

DINERO POR ALHAJAS AL 2 POR 100. Item sobre pólizas de préstamo de papel del Estado y papeles del Monte de Piedad. Peligros, 10 y 12, pral.

PIANO ESTRANJERO DE OCA-sion. Corredora Baja, 45 y 47.

LA FUNERARIA

EMPRESA DE POMPAS FÚNEBRES DESPACHO CENTRAL: 70, PRECIADOS, 70, HOY 44 MODERNO. SUCURSALES: 6, Hermosilla, 6, frente á la Concepcion (barrio de Salamanca). 29, Desengaño, 29, frente á San Martín.

FÁBRICA Y COCHERAS, DON MARTIN, 61 A 65, BARRIO DE ARGUELLES SERVICIO PERMANENTE.

Entierros completos para adultos, desde 38 pesetas. Idem id. para párvulos desde 20 pesetas. Féretros metálicos con cierre hermético: para adultos, desde 45 pesetas; para párvulos, desde 18 ídem.

Todos los demás servicios de la Empresa están sujetos á tarifa. Todo el material de carruajes, camas imperiales, aparatos y colgaduras de que la Empresa dispone, son de su propiedad. Se remiten féretros á provincias. Catálogos y tarifa de precios se mandan á quien los pida. Direccion por correo y telégrafo: LA FUNERARIA, PRECIADOS.

NOTA. El publico debe poner especial cuidado por su propio interés, en no confundir esta Empresa con ninguna otra que, con ligeras modificaciones, use su título. La misma, para evitar esta confusion, ha demandado ante los tribunales á 16 industriales que en sus establecimientos usan el nombre de FUNERARIA.

VINO DE PEPTONA DE ORTEGA

Preparado con vino generoso, da todos los que padezcan la inapetencia al estómago, es altamente nutritivo, y al propio tiempo, como son los que deben utilizar las escepto péptogeno es muy útil para hacer bien la digestion. Los convalecientes y mento sin rival.

VINO DE PEPTONA Y HIERRO.—PEPTONA DE LECHE. PEPTONA DE CARNE.—CHOCOLATE DE PEPTONA. Elaboracion y venta por mayor LABORATORIO Y FARMACIA DE ORTEGA, Leon, 13, Madrid; por menor en las principales farmacias y droguerías de España y Ultramar.

MUEBLES

Sillas y colgaduras, desde el más modesto mobiliario al de más lujo, y muy barato. Salud, 21, pral. GABINETE, UNION, 7, ENTLO. CABINETE PARA CABALLEROS (Travesía Trujillos, 2, 2.ª dcha. A BONO, TREN FINO DE PRIMERAS clase á limonera. Argensola, 2, cochera. 4

BUENA TIENDA DE ULTRAMARINOS, se traspa por ausentarse su dueño. Razon, Ronda de Recoletos, 4, estanco. 4

HAY DINERO PARA HIPOTECAS en Madrid. Fuencarral, 17, pral. 4

POSADA

DEL PEINE En el centro de Madrid, calle de Postas. Hospedaje desde 4 rs. PARA LAS PERSONAS QUE TENGAN reumatismo se vende una partida de camisetas de lana, del Rey. Goudron: 5 por 40 rs. y 40 rs. Cedaceros, 11, pral.

MEMORANDUM

Completa y utilísima agenda clasificadora por conceptos, para 1885. Nuevo y fácil sistema conservador y regenerador del capital de las familias, conteniendo resúmenes mensuales y anual de ingresos y pagos, varias cuentas aisladas para las que se tengan con clientes parroquianos, etc.; registros de señas de cartas escritas, de criados y dependientes, de visitas del médico, de ocupaciones y encargos, y tambien una Guia general sobre derecho de familia, carreras civiles á militares, legislación de quintas, de funcionarios públicos, de caza, de alcohol, papel sellado é impuestos de la sal, derechos reales, cédulas, etc., con un cuadro de todos los juzgados, audiencias y registros de la propiedad, y una estensa guia local de Madrid. Se vende á 8 y 12 rs. en las principales librerías y papeterías de España. La edicion económica, á 4 rs., y tambien á 4 rs. la Memoranda, agenda del ama de casa. Pedidos de provincia, librería de Hernando.

VERDADERO BÁLSAMO DE LOPEZ

Preparado por D. Miguel Lopez, farmacéutico. Único depósito, D. Melchor García, Tetuan, 45.—Deben considerarse falsos los botes que no lleven en la etiqueta su firma.

ALMONEDA MUEBLES Y BAÑOS. Cruz, 37 y 39, pral. PRESTAMOS SOBRE MUEBLES Y libros. Cruz 57 y 59, principales. PIANO VERTICAL DE BEBAIN (Paris), de teclado y manubrio. Fuencarral, 33, pral. 4

DINERO

VERDAD. Esta acreditadísima casa lo dá sobre sueldos en el acto y directo. No admite corretores. Tetuan, 28, pral.

GRAN VIAJE UNIVERSAL ALREDEDOR DEL MUNDO

DESPACHO BAJO LA DIRECCION DE D. TORCUATO TARRAGO Y MATEOS

acompañado por los monjes de San Sergio, miss Edhita se acercó á uno de los religiosos, que durante todo el día habia acompañado al archimandrita, y se atrevió á hacerle la siguiente pregunta: — El padre Antonio, ¿debe haber sufrido mucho? He oido referir algo de su vida, y es indudable que ha tenido que hacer extraordinarios esfuerzos de voluntad para someterse á la vida monástica. — Pues todo cuanto os han podido contar no son más que fábulas, contestó gravemente el interpelado. — ¡Ah! señorita, guardeos de dar fe á esos rumores públicos. Cuando se despidieron del padre Antonio, regaló á cada uno de los viajeros un recuerdo del monasterio de Treitz. A miss Edhita le entregó un medallón de plata, en cuyo centro estaba pintada la imagen de San Sergio. — En vuestras tribulaciones, hija mia, — le dijo, — acudid á la proteccion de nuestro patrono. El os salvará. Y se despidió. Era ya muy de noche cuando nuestros es-tudiantes estaban de regreso á Moscú.

XXV

as barrios de Moscú.—El regreso á San Petersburgo.—El Pope.—La Pequeña Rusia.—El curso del Dnieper.—Las dos Ukranias.—E y Uman.—Los gobiernos de Karkof, de Poltava y de Tchernigof.—La Podolia.—La Polonia.—El campesino ruso.—La clase media.—Los eclesiásticos.—Los nobles.—Los grandes del imperio.—El gobierno de platinos.—La comedia Páris.—Carácter y costumbres de los habitantes de la Pequeña Rusia.—La sala misteriosa.

En el 16 de junio cuando sir Ricardo Peen,

efe de la expedicion, decidió el regreso á San Petersburgo, donde le esperaba el Gran Diabolo, para pasar inmediatamente á Suecia. Sin embargo, antes de partir debian conocer los demas puntos principales de la gran ciudad moscovita, no en detalle, como lo habian hecho hasta allí, sino en conjunto.

Un día fué bastante para examinar los barrios de la ciudad. El primero que visitaron fué el Kitagorod, es decir, la ciudad china, llamada así porque allí iban á hacer el comercio las caravanas que venian del Celeste Imperio. Forma un polígono irregular al redor de una mitad del Kremlin, con el que constituye el distrito de la ciudad llamado Govdskaja. Está circuido con una muralla, á escepcion del lado en que se junta con aquella fortaleza, y comunica con las otras partes de la ciudad por medio de seis puertas. Este barrio, que en 1812 quedó muy deteriorado, ofrece el aspecto de una feria permanente, porque las tiendas están situadas debajo de los arcos que hermosean el frontispicio de las casas, y sus bazares son aun más ricos que los de San Petersburgo. El Kitagorod encierra ademas la aduana y la famosa iglesia de San Basilio, de la cual nos hemos ocupado, en la quehaba principio el gran archimandrita ó metropolitano á su entrada triunfal en la ciudad montado en un caballo dirigido personalmente por el czar.

El «Belvigorod» ó Ciudad Blanca, denominada tambien ciudad del Czar, circunda los dos barrios anteriores y toma su nombre de las murallas que le rodeaban, pero á las cuales ha sucedido actualmente un hermoso recinto de baluartes cuyas dos estremidades terminan en el Moskva. Dividese en dos distritos, y aunque en 1812 quedó consumida casi del todo por las llamas, no parece sino que se ha levantado de sus cenizas con mayor lozanía. Encierra el depósito de la artillería, los edificios de la universidad, que es la más capaz, la más hermosa y acaso la más bien organizada de toda Europa; el seminario de Nobles, el del distrito, la escuela de los armenios, la academia médico-quirúrgica, el palacio del gobierno civil, el del director de policía, el del gobernador general, la di-

reccion de minas y el depósito de la compañía de bomberos. El «Kenlanegorod» ó la Ciudad de tierra circunda el barrio anterior, y es así llamado á causa de las murallas de tierra que lo rodeaban. Antiguamente tenia treinta y cuatro puertas de madera y dos de piedra; pero en el día solo existen estas dos últimas, y en él hay noventa y seis iglesias, la fábrica de paños de la Corona y la escuela de comercio. Los escholares, situados extramuros, encierran muchos hermosos edificios y los principales establecimientos militares, literarios ó de beneficencia. El recinto de estos arrabales está rodeado por un foso. En el Moskva hay cinco puentes y otros cinco en el Isausa, y como el agua de este rio suele estar turbia, antiguamente habia la costumbre de traerla de fuera. Catalina II dió principio á un gran acueducto; pero el gobierno ha hecho construir diez y seis fuentes que corren sin cesar.

Vistos estos barrios en todos sus detalles y por menores, el 12 de junio volvieron nuestros viajeros á tomar el tren para regresar á San Petersburgo. Grandes eran las impresiones que habian recibido de la Ciudad Santa y de la iglesia greco-rusa, y todos esperimentaban una profunda tristeza al dejar aquella capital que representa en la historia páginas admirables y sangrientas. Compañero de nuestros expedicionarios era un pope ruso, que parecia comunicativo é instruido, y el cual sabia perfectamente el francés, que era el idioma generalmente adoptado entre aquel grupo de personas que procedian de países tan diferentes. Esta circunstancia dió origen para que el pope pudiera dar curiosas y entretenidas noticias de los diversos gobiernos rusos por los cuales pasaba el ferro-carril.

Para conocer gran parte del verdadero territorio de la Rusia, se necesitaba de una persona que pudiera darles las noticias de lo que los viajeros tenian precisamente que conocer, y Killarney pudo conseguir del comensal pope durante el viaje todo cuanto podia satisfacer su deseo y curiosidad. — Visitando tan solo á San Petersburgo, y á Moscú, — dijo el eclesiástico, — no podreis formar una idea completa de lo que es nues-

tro país. La gran Rusia, cuya parte central habeis atravesado, no presenta accidentes notables que puedan servir de estudio; pero la Pequeña Rusia da á conocer los caracteres más completos acerca de la índole de nuestro imperio. La Pequeña Rusia y la Ukrania forman juntas una masa de más de diez y siete mil ochocientos cincuenta millas cuadradas, ó sean cuarenta y ocho mil quinientas ochenta y tres leguas cuadradas, con una poblacion de nueve á diez millones de habitantes, que están distribuido casi igualmente por ambas márgenes del Dnieper. Ukrania es más baja que la meseta central de Rusia y que los promontorios de los Karpatos, que la ciñen al Este y al Oeste, y presenta en su conjunto una llanura espaciosa, ondulatoria y sumamente variada por las pocas desigualdades del terreno. El Dnieper de-termina la línea más baja y la divide en dos. La orilla oriental de este rio es generalmente muy baja y pantanosa. Los dos gobiernos de Tchernigof y de Poltava y la mitad occidental del de Karkof forman juntos una llanura inclinada que se eleva paulatinamente desde las márgenes del Dnieper hasta el punto que se junta con la meseta central de Rusia.

A escepcion de algunas zonas de arena ó de creta, toda esta comarca se halla cubierta de una capa de tierra negra y sumamente férrea. En la margen antiguamente polaca del Dnieper es mucho más variada la configuración del suelo, y en el gobierno de Kief, que sin dejar de ser llano presenta donde quiera unos puntos de vista muy pintorescos, hay unas colinas de 30 á 50 metros de altura que orillan en parte el curso del rio. Las colinas procedentes de las cataratas del Dnieper atraviesan el Mediodia de la provincia, dividiendo las aguas y los terrenos; del lado Sur la estepa empieza á presentarse con su aridez uniforme, y á breve distancia de Tchernigof, que antiguamente era capital de los cosacos, hay una especie de delta de más de 25 leguas de largo por cuatro de ancho, formado por los rios Rosso, Moszyne y Tiasmilago, cuyos brazos están unidos por algunos lagos; esta delta constituye el punto más bajo de toda la Ukrania.

Casi todos los rios de las dos Ukranias pertenecen al sistema del Dnieper, y todos desembocan en él. A no haber grandes despenaderos en el mismo cauce de estos afluentes, se podria establecer un buen sistema de navegacion fluvial.

Las dos Ukranias gozan con corta diferencia del mismo clima, á escepcion de la parte oriental de Karkof y de la setentrional de Tchernigof, que se parecen al gobierno de Kerk. Los rios no se congelan hasta el mes de diciembre, y vuelven á derretirse en el mes de febrero; mas el viento del Nordeste y á veces el del Oeste acarrear un frio riguroso, y tanto más ingrato cuanto no es muy duradero.

A veces el calor del estío y la falta de lluvias desecan los rios de manera que sus aguas se estancan y acarrear varias enfermedades, en cuyo caso aparecen enjambres de langostas que se derraman por el valle del Dnieper. Sin embargo de ello, en este clima prosperan á maravilla todos los cereales; los campos destinados al trigo no necesitan abono alguno, y el cultivador no hace uso más que del arado. La misma fecundidad se observa en la hierba de los prados; en ellos predominan el trébol y la mielga. Por lo que hace á los bueyes de la Ukrania, basta con nombrarlos, pues tienen fama en todo el imperio y fuera de él; los caballos son tambien más corpulentos y de mejor estampa que de las otras provincias de Rusia; los árboles frutales como los manzanos, los perales, los cerezos y los ciruelos, existen en abundancia, y sus productos constituyen un importante ramo de esportacion, así en bruto como en forma de alimbares y en bebidas espirituosas, debiendo decirse lo mismo del tabaco, de la miel y de la cera. Las hermosas encinas de Ukrania son muy estimadas para la marina; pero no las hay en todas partes, y en ciertos puntos de Poltava y de Karkof no hay bosque ninguno. El moral adquiere buenos medros en plantaciones de poca atencion; pero las uvas que produce la vid son demasiado ácidas para comerlas.